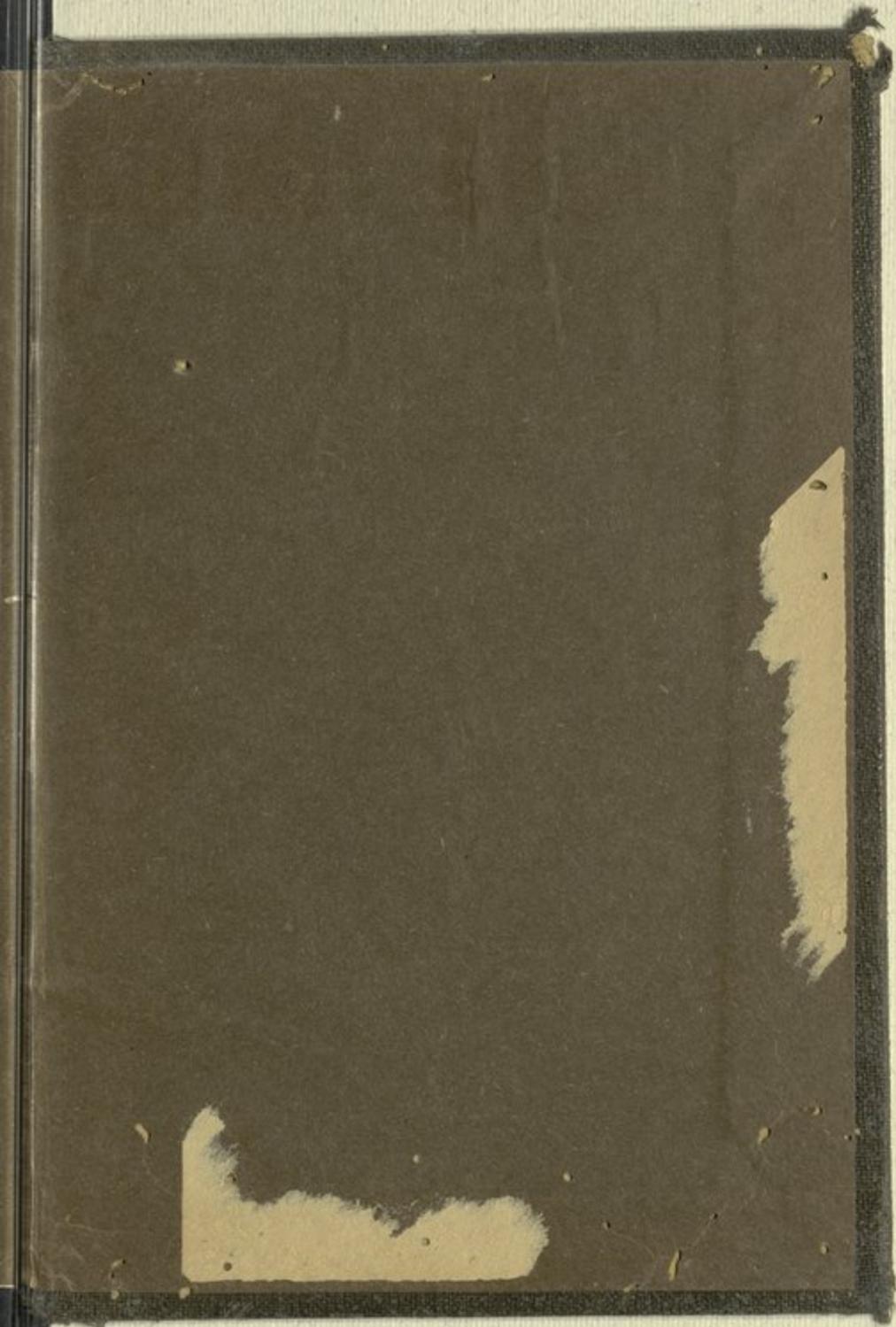


الدخل المتروك

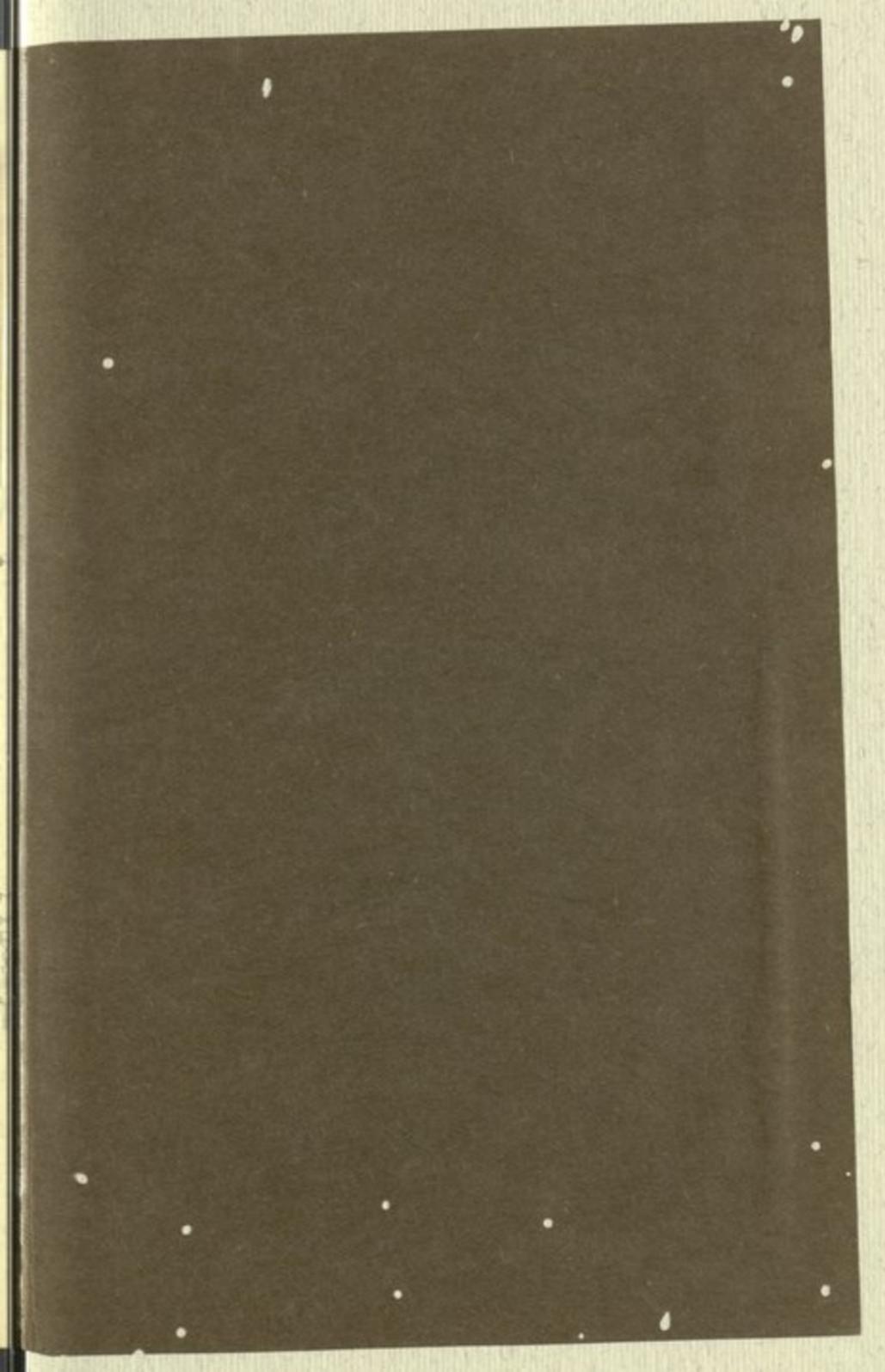
المادى



297.207

A 22 mA

8 FEB 1953







## بِسْمِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

الحمد لله الفتح العليم . الذي بيده مفتاح التعليم . والصلاة والسلام على سيدنا محمد ذي الخلق العظيم . وعلى آله وأصحابه الهادين الي صراطه المستقيم ﴿ وبعث ﴾ فيقول العبد المفتقر إلى مولاه الرؤوف . محمد حسنين مخلوف . العدوى المالمسكي قد تعلقت رغبة بعض الطلاب الأزهريين بأن أطالع معهم أول السنة الدراسية وأخر شهر جمادي الأولى سنة ١٣٥١ هـ تفسير القرآن الكريم بأي كتاب يختار من كتبه العديدة ، وكنت طول مدة التدريس بالأزهر من سنة ١٣٠٥ لغاية هذا التاريخ لم أوفق لتدريس هذا العلم النفيس الا سنة واحدة قرأت فيها بعض سورة البقرة بتفسير الجلالين ، فرأيتني في حاجة شديدة ورغبة أكيدة لأجابه طلبهم معتمداً على الله متبركاً بمشيئته وان لم أكن متأهباً لذلك ، ولكن حسن الظن بالله اطمعني في نيل هذا المقصد السامى ، وما ذلك على الله بعزيز

وكنت حوالى سنة ١٣٣٥ هـ طالعت كتاب الاتقان في علوم القرآن الذى وضعه الامام جلال الدين عبد الرحمن بن أبي بكر السيوطى المتوفى سنة ٩١١ هـ مقدمة لتفسيره مجمع البحرين ، واذا هو من أجل الكتب في بابه ، والعدة الكافية الشافية لطلابه . وقد ذكر فيه عدة علوم مما حواه القرآن الكريم وجعله كمدخل عام يستضيء به الناظر في علم التفسير مصنفاً أو معلماً أو متعلماً فقد قال في خطبته : ولقد كنت في زمان الطلب اتعجب من المتقدمين ، اذ لم يدونوا كتاباً في أنواع علوم القرآن كما وضعوا ذلك بالنسبة الى علم الحديث ، فسمعت شيخنا العلامة أباعبد الله محي الدين الكافيجى يقول : قد دونت في علم التفسير كتاباً لم أسبق اليه فكتابته عنه فاذا

هو صغير الحجم جداً وحاصل ما فيه بآبان : الأول في ذكر معنى التفسير والتأويل  
والقرآن والسورة والآية ، والثاني في شروط القول فيه بالرأي ، وبعدها خاتمة في  
آداب العالم والمتعلم فلم يشف لي ذلك غليلاً ، ولم يهتدي إلى المقصود سبيلاً ، ثم أوقفني  
شيخنا قاضي القضاة علم الدين البلقيني رحمه الله تعالى على كتاب في ذلك لآخيه  
قاضي القضاة جلال الدين سماه مواقع العلوم في مواقع النجوم ، فرأيت أنه تأليفاً لطيفاً  
ومجموعاً ظريفاً ذا ترتيب وتقرير وتنويع وتخيير وسرد ما اشتمل عليه من أنواع  
العلوم فبلغت خمسين عملاً ، ثم لاحظت عليه بأنه تكلم في كل نوع منها بكلام مختصر  
يحتاج إلى تحرير وتتمات وزوائد مهمات . فكان ذلك باعثاً له على تصنيف كتاب  
سماه التحرير في علوم التفسير ضمنه ما ذكره البلقيني من الأنواع مع زيادة مثلها ،  
وأضاف إليه فوائد سمحت القريحة بنقلها . ثم سرد ما اشتمل عليه من الأنواع فبلغت  
مائة نوع واثنين ، ثم خطر له بعد ذلك أن يؤلف كتاباً مبسوطاً ومجموعاً مضبوطاً  
يسلك فيه طريق الاحصاء ، ويمشي فيه على منهاج الاستقصاء ، وبينما هو يحيل في ذلك  
فكراً ، يقدم رجلاً ويؤخر أخرى ، إذ بلغه أن للشيخ الامام بدر الدين محمد بن عبد الله  
الزركشي كتاباً في ذلك حافلاً يسمى البرهان في علوم القرآن ، فتطلبه حتى وقف عاينه  
فوجده قال في خطبته : لما كانت علوم القرآن لا تخصي ، ومعانيه لا تستقصي  
وجبت العناية بالقدر الممكن ، وبمافات المتقدمين وضع كتاب يشتمل على أنواع  
علومه كما وضع الناس ذلك بالنسبة إلى علم الحديث فاستخرت الله تعالى وله الحمد  
في وضع كتاب في ذلك جامع لما تكلم الناس في فنونه ، وخاضوا في نكته  
وعيونيه ، وضمنته من المعاني الأنيقة ، والحكم الرشيقة ما يهز القلوب عجباً ، ليكون  
مفتاحاً لأبوابه ، عنواناً على كتابه ، معيناً للمفسر على حقائقه ، مطلعاً على بعض  
أسرارها ودقائقه . وسميته البرهان في علوم القرآن . قال : وهذه فهرست أنواعه  
وسردها فبلغت سبعة وأربعين نوعاً ، ثم قال : ولما وقفت على هذا الكتاب ازدادت  
به سروراً ، وحمدت الله كثيراً ، وقوى العزم على إبراز ما أضمرنه ، وشددت الحزم

في إنشاء التصنيف الذي قصده ، فوضعت هذا الكتاب العلى الشان ، الجلى  
البرهان ، الكثير الفوائد والاتقان ، وربت أنواعه ترتيباً أنسب من ترتيب البرهان ،  
وأدجت بعض الأنواع في بعض ، وفصت ما حقه أن بيان ، وزدته على ما فيه  
من الفوائد والفرائد ، والقواعد والشوارد يشنف الآذان . وسميته بالاتقان ،  
في علوم القرآن . وستري في كل نوع منه إن شاء الله تعالى ما يصلح أن يكون  
بالتصنيف مفرداً ، وستروي من مناهله العذبة رياً لازماً بعده أبداً ، وقد جعلته  
مقدمة للتفسير الكبير الذى شرعت فيه ، وسميته بجمع البحرين ، ومطلع البدرين  
الجامع لتحرير الرواية ، وتقرير الدراية ، ومن الله أستمد التوفيق والهداية ،  
والمعونة والرعاية ، إنه قريب مجيب ، وما توفيقى إلا بالله عليه توكلت واليه أنيب .  
وهذه فهرست أنواعه ، وسردها رضى الله عنه في خطبة كتبه قبل الشروع في  
المقصود فكانت ثمانين نوعاً

### ﴿ أنواع العلوم التى اشتمل عليها كتاب الاتقان ﴾

النوع الأول معرفة المكى والمدنى . الثانى معرفة الحضرى والسفرى . الثالث  
النهارى والليلى . الرابع الصيفى والشتائى . الخامس الفرائضى والنومى . السادس  
الأرضى والسماوى . السابع أول منازل . الثامن آخر منازل . التاسع أسباب  
النزول . العاشر منزل على لسان بعض الصحابة . الحادى عشر ما تكرر نزوله .  
الثانى عشر ما تأخر حركه عن نزوله وما تأخر نزوله عن حركه . الثالث عشر معرفة  
منازل مفرداً وما نزل جمعاً . الرابع عشر منازل مشيعاً وما نزل مفرداً . الخامس  
عشر منازل منه على بعض الأنبياء . وما لم ينزل منه على أحد قبل النبي صلى الله  
عليه وسلم . السادس عشر فى كيفية انزاله . السابع عشر فى معرفة أسمائه وأسماء  
سوره . الثامن عشر فى جمعه وترتيبه . التاسع عشر فى عدد سوره وآياته وكلماته  
وحروفه . العشرون فى حفاظه وروائه . الحادى والعشرون فى العالى والنازل .  
الثانى والعشرون فى معرفة المتواتر . الثالث والعشرون فى المشهور . الرابع والعشرون

في الآحاد . الخامس والعشرون في الشاذ . السادس والعشرون الموضوع .  
السابع والعشرون المدرج . الثامن والعشرون في معرفة الوقف والابتداء . التاسع  
والعشرون في بيان الموصول لفظاً المفصول معني . الثلاثون في الامالة والفتح وما  
بينهما . الحادي والثلاثون في الادغام والظهار والاختفاء والاقلاب . الثاني  
والثلاثون في المد والقصر . الثالث والثلاثون في تخفيف الهمزة . الرابع والثلاثون  
في كيفية تحمله . الخامس والثلاثون في آداب تلاوته . السادس والثلاثون في معرفة  
غريبه . السابع والثلاثون فيما وقع فيه بغير لغة الحجاز . الثامن والثلاثون فيما وقع  
فيه بغير لغة العرب . التاسع والثلاثون في معرفة الوجوه والنظائر . الأربعون في  
معرفة معاني الأدوات التي يحتاج اليها المفسر . الحادي والأربعون في معرفة  
اعرابه . الثاني والأربعون في قواعد مهمة يحتاج المفسر الى معرفتها . الثالث  
والأربعون في المحكم والمتشابه . الرابع والأربعون في مقدمه ومؤخره . الخامس  
والأربعون في خاصه وعامه . السادس والأربعون في جملة ومبينه . السابع  
والأربعون في ناسخه ومنسوخه . الثامن والأربعون في مشكاه وموهم الاختلاف  
والتناقض . التاسع والأربعون في مطلقه ومقيده . الخمسون في منطوقه ومفهومه .  
الحادي والخمسون في وجوه مخاطباته . الثاني والخمسون في حقيقته وبجازه . الثالث  
والخمسون في تشبيهه واستعاراته . الرابع والخمسون في كنياته وتعريضه . الخامس  
والخمسون في الحصر والاختصاص . السادس والخمسون في الایجاز والاطناب .  
السابع والخمسون في الخبر والانشاء . الثامن والخمسون في بدائع القرآن . التاسع  
والخمسون في فواصل الآي . الستون في فواتح السور . الحادي والستون في خواتم  
السور . الثاني والستون في مناسبة الآيات والسور . الثالث والستون في الآيات  
المستبهمات . الرابع والستون في إعجاز القرآن . الخامس والستون في العلوم المستنبطة  
من القرآن . السادس والستون في أمثاله . السابع والستون في أقسامه . الثامن  
والستون في جدله . التاسع والستون في الأسماء والسكنى والالقلاب . السبعون

في مهماته . الحادي والسبعون في أسماء من نزل فيهم القرآن . الثاني والسبعون في فضائل القرآن . الثالث والسبعون في أفضل القرآن وفاضله . الرابع والسبعون في مفردات القرآن . الخامس والسبعون في خواصه . السادس والسبعون في رسوم الخط وآداب كتابته . السابع والسبعون في معرفة تأويله وتفسيره وبيان شرفه والحاجة إليه . الثامن والسبعون في شروط المتسر وآدابه . التاسع والسبعون في غرائب التفسير . الثمانون في طبقات المفسرين . ثم قال : فهذه ثمانون نوعاً على سبيل الإدماج ولو نوعت باعتبار ما أدرجته في ضمنها لزادت على الثلاثمائة وغالب هذه الأنواع فيها تصانيف مفردة ووقفت على كثير منها وكلها بالنسبة إلى نوع هذا الكتاب كحبة رمل في جنب رمل عاج ، ونقطة قطر في حيال بحر زاخر . ثم ذكر المراجع التي نظرها على هذا الكتاب فبلغت بالعدد والحذر ما ينوف على مائتي كتاب ما بين منقول ومعقول والحق أن من نظر في ترجمة هذا الكتاب على الوجه الذي أشار إليه مؤلفه ووفق للاطلاع عليه عرف أنه باسم الاتقان جدير وأنه كتاب لا نظير له في هذا الباب الخطير ، كيف ومؤلفه بحر في العلوم لاساحل له . وفي المواهب اللدنية سبحان من خلقه فسواه فعدله ، يؤتى الحكمة من يشاء والله ذو الفضل العظيم

ومن التوفيق الألهي أني بعد أن طالعت هذه الكتاب حوالي سنة ١٣٣٥ وضعت رسالة تصلح أن تكون مقدمة لعلم التفسير سميتها عنوان البيان في علوم التبيان ، وقد طبعت هذه الرسالة والله الحمد سنة ١٣٤٤ هـ ونشرت في كثير من الجهات داخل القطر وخارجه وهذه مباحثها

### ﴿ مباحث عنوان البيان ﴾

المبحث الأول في معنى القرآن في اللغة . الثاني في معنى القرآن في اصطلاح أهل الأصول . الثالث في معنى القرآن عند المتكلمين الرابع في معنى انزال القرآن . الخامس في النهي عن القول بأن القرآن حادث أو مخلوق . السادس في اطلاق القرآن

على الصفة القديمة . السابع انزال القرآن . الثامن اطلاق القرآن وكلام الله على ما بين  
دفتي المصحف . التاسع اثبات القرآن في اللوح المحفوظ . العاشر انزال القرآن الى سماء  
الدينا . الحادي عشر اعجاز القرآن في أسلوبه العربي . الثاني عشر القرآن عربي بالنص .  
الثالث عشر في بيان حديث نزل القرآن على سبعة أحرف . الرابع عشر في بيان  
حديث نزل القرآن على سبعة أبواب . الخامس عشر في حكم تجويد القرآن وأركان  
قراءته . السادس عشر في تعليم القرآن في الصدر الاول . السابع عشر في أول من  
جمع الأولاد بالمسكتب لتعليم القرآن . الثامن عشر في بدعة الجمع في القراءات .  
التاسع عشر في التمايز عن الشيوخ . العشرون في اركان القراءة . الحادى والعشرون  
أنواع القراءات أربعة . الثاني والعشرون بيان الخلاف في ثبوت القرآنية بخبر  
الآحاد المحتف بالقرائن . الثالث والعشرون في تواتر القراءات . الرابع والعشرون  
في جمع القرآن وكتابته بالخط العثماني . الخامس والعشرون في دراسة القرآن  
وكتابته في عهده عليه السلام . السادس والعشرون كتابة القرآن توقيفية . السابع  
والعشرون في معني أمية النبي صلى الله عليه وسلم . الثامن والعشرون في كتابته عليه  
السلام . التاسع والعشرون في حفظ القرآن في عهده عليه السلام . الثلاثون في  
جمع القرآن . الحادى والثلاثون ترتيب الايات توقيفي . الثاني والثلاثون الخلاف في  
ان ترتيب السور توقيفي . الثالث والثلاثون في الجمعة الثانية . الرابع والثلاثون  
اختلافهم في المراد من الأحرف السبعة . الخامس والثلاثون في فوائد جمع أبي بكر  
رضي الله عنه . السادس والثلاثون الجمعة الثالثة . السابع والثلاثون سبب جمعة  
عثمان رضي الله عنه . الثامن والثلاثون الفرق بين جمع أبي بكر وعثمان رضي الله  
عنهما . التاسع والثلاثون في أن المصاحف العثمانية لم تشتمل الا على حرف واحد .  
الأربعون منع كتابة القرآن بغير الخط العثماني . الحادى والأربعون . يجب المبادرة  
بأصلاح ما كتب من القرآن على غير الرسم العثماني أو غسله . الثاني والأربعون علم  
الرسم السامني ورسوم الصحابة فيه . الثالث والأربعون أنواع الكتاب وأصل الخط

العربي ، الرابع ، والأربعون نقط المصاحف وشكلها ووضع الفواصل بين رهوس الآي . الخامس والأربعون النصيحة لكتاب الله تعالى . السادس والأربعون حفظ القرآن وصيانتها من التحريف . السابع والأربعون حفظ السنة النبوية . الثامن والأربعون رفع العلم في آخر الزمان . التاسع والأربعون خاتمة في تبليغ القرآن وأحكام الدين ، وهذه المباحث وإن كانت مفيدة في بابها وقد انتفع بها والله الحمد كثير من طلابها ، فليس لها بجانب ما حواه كتاب الاتقان مما يذكر أو يقدر في قيم الأشياء ذات الشأن وابن التري من التريا . وابن التريمان يد المتناول

فالأجدد بالتقديم كتاب الاتقان دون عنوان البيان ، ولسكن الآن وقد ازداد ضعفي وقصرت همتي ، وأصبح طلاب العلم حالتهم كحالي ، فليس هناك أمل في العودة إلى مطالعتهم والتروء بأسرار مشافهته ولذلك فكرت في أن أضع عجمالة في ذلك لا يطول بها البيان ، بعضها ملخص من الاتقان وعنوان البيان ، وبعضها عن ذوى التحقيق في هذا الشأن ، وبعضها مستمد من فيض من أنزل « الرحمن علم القرآن خلق الانسان علمه البيان » وأسأل الله أن ينفع بها الاخوان ، وهو حسبي وكفى محمد حسنين العدوى

### ﴿ لفظ القرآن ﴾

اعلم أن لفظ القرآن في الأصل وصف أو مصدر مشتق من القرء بمعنى الجمع كما قال الزجاج واللحياني سمي به كلام الله تعالى وقال ابن الأثير : تكرر في الحديث ذكر القراءة والاقتراء والقارى والقرآن . ، والأصل في هذه اللفظة الجمع ، وكل شئ جمعته فقد قرأته وسمى القرآن قرآناً لأنه جمع القصص والامر والنهى والوعيد والوعيد والآيات والسور بعضها إلى بعض وهو مصدر كالغفران والكفران والاقتراء افتعال من القراءة وقد تحذف الهمزة منه تخفيفاً فيقال قران وقال قوم منهم الأشعري كما في الاتقان : ان القرآن مشتق من قرنت الشئ بالشئ إذ اضممت بعضه إلى بعض وسمى به لقران السور والآيات والحروف فيه ، وقيل مشتق من القران

لأن الآيات فيه يصدق بعضها بعضاً فهي قرائن وعلى هذين القولين هو بلاهزم ونونه أصلية قال الزجاج : هذا غلط والصواب أن ترك الهمزة فيه من باب التخفيف ونقل حركتها إلى ما قبله فهو عنده وصف مهموز على فعالن مشتق من القرء بمعنى الجمع لأنه جمع السور كما قال أبو عبيدة ، أو ثمرات الكتب كما قال الراغب ، وعند اللحياني وجماعة هو مصدر كالغفران سمي به المقروه تسمية المفعول بالمصدر كما في اللسان وغيره وذكر صاحب الاتقان أن الله تعالى سمي القرآن بخمسة وخمسين اسماً سماه كتاباً مبيناً إلى آخر ما ذكره والاسم العلم منها هو القرآن، فهو في الأصل وصف أو مصدر جعل علماً على الكلام المنزل على نبيينا محمد صلى الله عليه وسلم كما ذهب إليه الشافعي رضى الله عنه ومحققو الأصوليين وحدوه تارة باللفظ المنزل للانعجاز بسورة منه ، وتارة بما نقل بين دفتي المصحف تواتراً وتارة باللفظ المنزل على محمد صلى الله عليه وسلم للانعجاز بسورة منه ، والتعبد بتلاوته لتصوير مفهومه لا لبيان حقيقته ، لأن التعريف لا يكون إلا للحقائق الكلية ، وقيدوه بالمصحف لأن الصحابة رضوان الله عليهم بالغوا في أن لا يكتب فيه ما ليس منه مما يتعلق به حتى النقط والشكل واحتاطوا في ذلك حتى جردوه من كل ما يخالف شكله كي يختاط به غيره ونقل الينا متواتراً فعلم أن المكتوب في المصاحف المتفق عليها من الصحابة هو القرآن وما هو خارج عنها ليس بقرآن ، إذ يستحيل في العرف والعادة مع توفر الدواعى على حفظه وضبطه أن يهمل بعضه فلا ينقل أو يخلط به ما ليس منه وهو علم شخصي على ما يصدق عليه هذا المفهوم من أول سورة الحمد إلى آخر سورة الناس عند الأصوليين والفقهاء وأهل العربية الباحثين عن أقواله المحتجين بأعضائه وأجزائه وإنما حدوه بما ذكر من أوصافه مع تشخيصه لضبط أجزائه وتميزه عملاً لا يسمى باسمه من الكلام كالنوراة والانجيل والاحاديث النبوية والقدسية وما نسخت تلاوته وعلميته اما باعتبار أول نزوله أي تشخيصه بأول محل وجد فيه ولا التفتات لتعددده بتعدد المحال الطارىء بعد ذلك فهو واحد أيما حصل ، وكان التشخيص الذى وضع العلم باعتباره غير لازم في مثل هذا التعدد

أو باعتبار وضعه للمؤلف المخصوص الذي لا يختلف باختلاف المتلفظين  
للقطع بأن ما يقرؤه كل واحد منا هو القرآن المنزل على محمد صلى الله عليه وسلم  
يلسان جبريل عليه السلام ، ولو كان عبارة عن ذلك الشخص القائم بلسان جبريل  
فقط لكان ما يقرؤه غيره مماثلاً له لا عينه ضرورة أن الأعراض تتشخص بمجالها  
فتتعدد بتعدد المحل ، ومن نظر إلى ذلك جعله علم جنس . وقيل هو موضوع للقدر  
المشترك بين المجموع وبين أجزائه فسماه كلي كالمشترك المعنوي . وقيل هو موضوع  
لكل واحد منهما بوضع فيكون مشتركاً لفظياً ، وعبارة التلويح محتمة لهذين المعنيين  
حيث قال : ثم كل من الكتاب والقرآن يطلق عند الأصوليين على المجموع وعلى  
كل جزء منه لأنهم إنما يبحثون عنه من حيث أنه دليل على الحكم وذلك آية  
لا مجموع القرآن فاحتاجوا إلى تحصيل صفات مشتركة بين الكل والجزء مختصة  
بهما لكونه معجزاً منزلاً على الرسول مكتوباً في المصاحف منقولاً بالتواتر فاعتبر  
بعضهم في تفسيره جميع الصفات لزيادة التوضيح وبعضهم الانزال والاعجاز لان  
الكتابة والنقل ليسا من اللوازم لتحقق القرآن بدونهما في زمن النبي صلى الله عليه  
وسلم وبعضهم الانزال والكتابة والنقل لأن المقصود تعريف القرآن لمن لم يشاهد  
الوحي ولم يدرك زمن النبوة ، وهم إنما يعرفونه بالنقل والكتابة في المصاحف ولا ينفك  
عنهما في زمانهم فهما بالنسبة إليهم من أبين اللوازم وأوضحها دلالة على المقصود  
بخلاف الاعجاز فإنه ليس من اللوازم البينة ولا الشاملة لكل جزء إذ المعجز  
هو السورة أو مقدارها اه

ومن اقتصر على الاعجاز نظر إلى أنه الوصف الذاتي والآية المصدقة للرسول  
المتبينة لرسالته صلى الله عليه وسلم وقرآنيته وإن كان الاعجاز ليس لجميع أبعاضه ،  
بل بأي سورة منه أو قدر أقصر سورة من آيه

و يطلق القرآن عند المتكلمين كما في الألوهي وغيره على الكلمات الغيبية الأزلية  
من أول الفاتحة إلى آخر سورة الناس وهي الألفاظ الحكيمة المجردة عن المواد

مطلقاً حسية كانت أو خيالية أو روحانية المرتبة بصفته تعالى القديمة من غير تعاقب في الوضع العلمي تحقيقاً بل تقديراً عند تلاوة الألسنة الكونية الزمانية ، وهو بهذا المعنى متصف بكونه منزلاً على النبي صلى الله عليه وسلم

### ﴿ معنى إنزال القرآن ﴾

ومعنى تنزيله مع كونه نفسياً ازلياً اظهار صورته في المراد الروحاني والخيالية والحسية اذ لا معنى لانزال الكلام النفسى الا انزال صورته الا ترى أن ما في النفوس البشرية من الكلام النفسى المرتب بما كانهم انما يظهر في مقاطعهم وعلى ألسنتهم بصورته الحرفية الصوتية وكلماته المسموعة المقروءة ؟ وأما ذاته فلا تزال قائمة بالنفس باقية بها لا تنتقل اذ هي عرض والأعراض لا يجوز عليها الانتقال فمعنى ذكر الكلام النفسى و ابرازه وانزاله اظهار صورته اللفظية في الحروف والكلمات المذكورة المنزلة ومن هنا قال أهل السنة : القرآن كلام الله تعالى غير مخلوق وهو مكتوب في المصاحف محفوظ في الصدور مقروء بالألسنة مسموع بالأذان غير حال في شيء منها ، وهو في جميع هذه المراتب قرآن أيضاً حقيقة شرعية معلوم من الدين بالضرورة أى ان لفظ القران كما يطلق على الكلمات الغيبية الأزلية يطلق حقيقة شرعية بل وعرفية ولغوية أيضاً على صورها الكونية المتجددة التي هي مظاهر تلك الكلمات الغيبية المنزلة في هذه المراتب الحادثة من غير حلول فيها ولا انفصال عن ذاته المقدسة ، وهذه الصور الكونية هي التي أطلق عليها لفظ القرآن علماً شخصياً بدون التفات إلى تعددها أو جنسيتها كما تقدم ، ومعنى كونها منزلة على النبي صلى الله عليه وسلم أى على لسان جبريل أو في اللوح المحفوظ انها منشأة ومتجددة بذاتها أو بحروفها وكلماتها في قلوبهم ولسنتهم ومجمولة برقومها في اللوح كما خلق الله الكلام اللفظى في السنتنا والكلمات النفسية في صدورنا

### ﴿ لا يقال ان القرآن حادث أو مخلوق ﴾

ومع ذلك لا ينبغي ان يقال ان القرآن بهذا المعنى حادث أو مخلوق إتحاشياً من

الذهاب الى المعنى القديم، وفي مقام التعليم ينبغي الاشارة اليه بقدر ما تقتضيه ضرورة التفهيم كما وقع لابن عباس رضى الله عنهما فقد أخرج بن مردويه عن طاووس قال ( جاء رجل الى ابن عباس من حضرموت فقال له يا بن عباس اخبرني عن القرآن الكلام . أمن كلام الله تعالى أم خلق من خلق الله سبحانه وتعالى قال: بل كلام من كلام الله تعالى أو ما سمعته سبحانه يقول «وان أحد من المشركين استجارك فأجره حتى يسمع كلام الله» فقال له الرجل أفرأيت قوله تعالى « إنا جعلناه قرآناً عربياً » قال كتبه الله تعالى فى اللوح المحفوظ بالعربية أما سمعت الله تعالى يقول « بل هو قرآن مجيد فى لوح محفوظ » اه

فانظر الى ابن عباس رضى الله عنهما كيف أفهم الرجل الحضرمي واجابه عن سؤاله وحاصله أنه يقال القرآن من كلام الله تعالى ولا يقال انه خلق من خلقه وما ورد عن الله تعالى من كونه مجعولا نقول فيه: انه مكتوب أو مثبت فى اللوح المحفوظ ولا نقول مخلوق أو محدث لأن القرآن اللفظي صورة تجلي فيها الكلام النفسى كما تجلي جبريل عليه السلام فى صورة دحية السكبي وذاته لم تفارق سدرة المنتهى وكما يتجلي الحق جل شأنه يوم القيامة فى الصور المعروفة وغير المعروفة من غير حلول واتحاد وهو جل شأنه متعال عن الصور والأمثال، فكلا يقال فى الصور التى يتجلي فيها الحق جل شأنه انها خلق من خلقه سبحانه وتعالى كذلك لا يقال للصور التى تجلي فيها القرآن القديم انها خلق من خلقه وانما هو كلام من كلامه المتزه عن المثل فان نسبة كلام البشر الى تلك الصور القرآنية كنسبة صفاتهم الى صفاته القديمة وان كان بين النسبتين بون بعيد فلذا قابل السائل بينهما حيث قال أمن كلام الله تعالى أم خلق من خلق الله سبحانه؟ وأجابه جبر الأمة كذلك بأنه من كلام الله لا خلق من خلقه فأفهم الأعرابي كلامه بكلامه تعالى ففهم وسكت ، فما اللفظ البيان بالبيان وسبحان الفتح العظيم . وهل أراد ابن عباس رضى الله عنهما ان القرآن الكلام وان كان خلقاً من خلق الله تعالى ومجعولا أى مخلوقاً لا يطلق عليه ذلك أدبا

وتحاشياً من الذهاب الى القديم وهو الظاهر أو أراد نفي كونه مخلوقاً لأنه صورة كلامه القديم ودال عليه وبحلى لصفته النفسية . والمخلوق من جوهر وعرض لا يكون كذلك بل هو أثر مابين لذاته تعالى وصفاته ليس له من الاختصاص بهما ما للقرآن الكلام من الاختصاص بصفته الأزلية وكلماته الغيبية والحلق إنما يطلق شرعاً وعرفاً على الأثر المابين لتعاقبه دون المحلى والمظهر الدال على ذاته أو صفته وقد يشير الي هذا قوله خلق من خلقه أي من جنس مخلوقاته المباينة له التي ليست بمثابة القرآن في النسبة اليه تعالى ولذا يقال له وهو في هذه المرتبة كلام الله كما يقال للكلامه النفسي ، ووصفه بالحدث في قوله تعالى « ما يأتهم من ذكر من ربهم محرت الا استمعوه وهم يلعبون » ليس باعتبار نفسه وإنما هو باعتبار تنزيله لأن الغرض من الآية بيان أنه كلما تجدد لهم التنبيه والتذكير وتكررت على اسماعهم كلمات التخويف والتحذير لا يزيدهم ذلك الانفوراً واعراضاً لأن ذلك المنزل حادث أو قديم كما لا يخفى على ذى فهم مستقيم ، وما ورد أن الله خلق آدم على صورته فليست الصورة فيه من قبيل صورة الكلام اللفظي للكلام النفسي بل معناه أنه خلقه جامعاً لصفات الكمال من حياة وعلم وقدرة وإرادة وكلام وسمع وبصر وليست هذه في آدم عليه السلام ولا في غيره من ذريته مهما بلغ من الكمال بحالى لصفاته تعالى وصورة لها دالة عليها دلالة القرآن الكلام على صفته النفسية وكلماته القدسية ، بل هي من آثاره الكونية وان كانت مظهر أسمائه وصفاته بمعنى متعلقها الجملي على أن الامام تاج الدين بن السبكي نقل أبي حاصم أن محمد بن اسحاق ابن خزيمة المارلود سنة ٢٢٣ قال في معنى قوله صلى الله عليه وسلم ان الله خلق آدم على صورته فيه سبب وهو أن النبي صلى الله عليه وسلم رأى رجلاً يضرب وجهه رجل فقال لا تضرب على وجهه فان الله خلق آدم على صورته وكذلك قاله أبو على بن أبي هزيمة في تعليقه اهـ . وقول أهل السنة ان القرآن كلام الله تعالى غير مخلوق وهو مكتوب في المصاحف الخ وال على أن تنزل القرآن القديم في تلك

المظاهر غير قادح في قدسيته لسكونه غير حال في شيء منها مع كون كل منها قرآناً حقيقة شرعية بلا شبهة كما ذكره الألويسي وغيره، وقد أشار في اليواقيت والجواهر الى تنزل الكلام في الصورة اللفظية حيث قال. فان قلت فامثال الوحي اذا ظهر لنا بالالفاظ. فالجواب أن امثال ظهور الوحي بالالفاظ امثال ظهور جبريل عليه السلام في صورة دحية فان جبريل حين ظهر فيها لم يكن بشراً محضاً ولا ملكاً محضاً فكما تبدلت صورته في عين الناظرين ولم تتبدل حقيقة التي هو عليها فكذلك الكلام الأزلي والأمر الأحدي يتمثل بلسان العربي نارة و بلسان العبري نارة و بلسان السرياني اخري وهو في ذاته أمر واحد أزلي اه

ومثل ذلك ظهور الكلام النفسي في الصور الكتابية والخيالية ومن هنا يتبين معني ظهور القرآن في صورة الرجل الشاحب يلقي صاحبه حين ينشق عنه القبر وظهوره خصماً لمن حمله مخالفاً أمره كما ذكره العلامة الألويسي وغيره

### ﴿ اطلاق القرآن على الصفة القديمة ﴾

ويطلق القرآن أيضاً عند المتكلمين على الصفة القديمة باعتبار تعلقها بكلمته الغيبية أي ترتيبها أزلاً وتعلقها بمعاني تلك الكلمات التي هي معاني صورها المنزلة المسمى كل من تلك الكلمات والصور قرآناً كما أنها تسمى توراة وانجيلاً وزبوراً بهذا الاعتبار، ولفظ كلام الله تعالى يطلق على ما يطلق عليه لفظ القرآن من اللفظ المنزل ومن الكلمات الغيبية الأزلية وعلى الصفة القديمة التي ليست من جنس الحروف والأصوات أصلاً بل هي واحدة بالذات تتعدد تعلقاتها المعنوية الأزلية حسب تعدد المتكلم به من الكلمات الغيبية الأزلية كما تتعدد تعلقاتها التنجزية الاضافية الحادثة حسب تعدد تنزلاتها الكونية في عالم المواد والصور وهي بالاعتبار الأول متنوعة أزلاً إلى أمر ونهى وخبر واستخبار. وبالاعتبار الثاني متنوعة فيما لا يزال الى ذلك والخلاف المشهور في كون الكلام متنوعاً في الأزل أو فيما لا يزال منظور فيه للصفة القديمة باعتبار تعلقها بالأشياء أي دلالتها عليها من حيث كونها

خبرا أو استفهما أو أمرا أو نهيا الي غير ذلك وأما الكلام النفسى بمعنى الكلمات الغيبية أو بمعنى الصفة القديمة من حيث تعلقها بتلك الكلمات وترتيبها لها فلا نزاع في تنوعه أزلا كما أنه لا نزاع في أن الكلام النفسى باعتبار تعلقه التنجيزى ليس متنوعا أزلا

### ﴿ اطلاق القرآن وكلام الله تعالى على ما بين دفتى المصحف ﴾

وكلام الله تعالى كالقرآن يطلق أيضا شرعا على ما بين دفتى المصحف من الرقوم الدالة عليه ومعنى كونها قرآنا أنها دالة عليه لا أنها نفس القرآن لأن القرآن اما الصفة القديمة أو الكلمات الغيبية أو النظم المنزل على محمد صلى الله عليه وسلم فان الله سبحانه وتعالى كما هو متكلم بالوحى بكلام حقيقى حر وفه عارضة للصوت وذلك يسمى قرآنا حقيقة شرعية كما يسمى كلام الله تعالى كذلك متكلم بكلام حقيقى حر وفه ليست عارضة للصوت الحادث يسمى قرآنا كما يسمى كلام الله تعالى . والأول لفظ حقيقى لا يجتمع أجزاءه في الوجود والثانى لفظ حكى لا تعاقب فيه بل أجزاءه محتمة في الوجود وهو الكلام النفسى الحقيقى والأول صورة له ومظهر من مظاهره التى يتجلى فيها كلامه الحقيقى ووصفه القديم الأزلى وهو المفوظ باللفظ الخارجى الذى هو الصورة الحادثة وان كنا نطلق عليه ذلك كما تقدم

### ﴿ انزال القرآن ﴾

تقدم أن القرآن يطلق على الكلمات الغيبية الأزلية وعلى الصفة القديمة القائمة بذاته تعالى وانه بهذا المعنى يتصف بالانزال والنزول ومعنى انزاله اظهاره من عالم الغيب إلى عالم الشهادة باظهار صورته الكونية لدى السفارة أو فى اللوح المحفوظ أو على قلب النبي صلى الله عليه وسلم كما يطلق على تلك المراتب المتجددة والصور الكونية الظاهرة و يتصف أيضا بالانزال والنزول والكتابة والقراءة بمعنى اظهار ذاته لا اظهار صورته . قال الأصفهاني في أوائل تفسيره كما نقله عنه صاحب الاتقان : اتفق أهل السنة والجماعة على أن كلام الله منزل واختلفوا في معنى الانزال، فمنهم

من قال اظهار القراءة ومنهم من قال ان الله تعالى ألهم كلامه جبريل وهو في السماء وهو عال عن المكان وعلمه قراءة تم جبريل أداه في الأرض وهو يهبط في المكان وفي التنزيل طريقان : أحدهما أن النبي صلى الله عليه وسلم انخلع من صورة البشرية إلى صورة الملكية وأخذ من جبريل . والثاني أن الملك انخلع إلى البشرية حتى يأخذه الرسول منه والأول أصعب الحالين اهـ

وقال القطب الرازي في حواشي الكشاف : والاتزال لغة بمعنى الإيواء . ومعنى تحريك الشيء من العلو إلى أسفل وكلاهما لا يتحقق في الكلام فهو مستعمل فيه في معنى مجازي ، فمن قال القرآن معني قام بذات الله تعالى فانزله أن يوجد السمكات والحروف الدالة على ذلك المعنى ويثبتها في اللوح المحفوظ ومن قال القرآن هو الألفاظ فانزله مجرد اثباته في اللوح المحفوظ ، وهذا المعنى مناسب لكونه منقولاً عن المعنيين اللغويين ، ويمكن أن يكون المراد بانزله اثباته في السماء الدنيا بعد الإثبات في اللوح المحفوظ وهذا مناسب للمعنى الثاني والمراد بانزال الكتب على الرسول أن يتلقفها الملك من الله تلقفاً روحانياً أو يحفظها من اللوح المحفوظ وينزل بها ويلقبها اهـ .

والتلقف الأخذ بسرعة ومعنى التلقف الروحاني أن يحصل له قرب واتصال روحاني فيتنقش في ذاته لامن طريق السمع والكلام الذي أراد الله إرساله للرسول ويلهمه بوحيه اليه ، وقيل الاتزال بسمع الحروف والاصوات من جميع الجهات بخلاف العادة أو سماع كلامه تعالى بلا صوت على رأى من جوز سماع الكلام النفسي كما نقله عبد الحكيم عن البيضاوي في حواشيه بعد أن حكى القولين السابقين أنظر عنوان البيان وتفسير الألوحي وغيره في مثل هذا المكان

### ﴿ الفرائشي والنومي ﴾

ومما لخص من علوم الاتقان النوع الخامس الفرائشي والنومي ، فالمراد بالفرائشي

مازل على النبي صلى الله عليه وسلم وهو في فراشه مع أهله ، والنومى مازل عليه صلى الله عليه وسلم وهو في حالة تشبه حالة النوم وليست بنوم فيتلقاه وهو في يقظته، لأنه وإن صح أن رؤيا الأنبياء وحى ولكن الأشبه ان يقال ان القرآن كله نزل في اليقظة

### ﴿ الأرضى والسماوى ﴾

ومنه أيضاً الأرضى والسمارى، فالمراد بالسماوى مازل عليه صلى الله عليه وسلم وهو فى السماء ليلة الاسراء، وبالأرضى مازل عليه وهو فى الأرض أوفىما بينهما وبين السماء أو نزل عليه تحت الأرض فى غار حراء

### ﴿ ما نزل مشيعا وما نزل مفردا ﴾

ومنه أيضاً ما نزل مشيعاً وما نزل مفرداً فالمراد بالمشيع ما نزل على النبي صلى الله عليه وسلم مشيعاً بعدد عظيم من الملائكة يختلف قلة وكثرة باختلاف السور والآيات التى نزل بها كما وردت به الأخبار

### ﴿ العالى والنازل ﴾

ومنه أيضاً العالى والنازل فالعالى ما قرب من رسول الله صلى الله عليه وسلم من حيث العدد فى الاسناد ، والنازل ما بعد

### ﴿ الشاذ ، والموضوع ، والمدرج ﴾

ومنه أيضاً الشاذ والموضوع ، والمدرج ، فالشاذ ما لم يصح سنده ، والموضوع المكذوب ، والمدرج ما زيد فى القراءة على وجه التفسير ، وقد بين كل ذلك وضبط غاية الضبط حتى لا يتسرب إلى القرآن الثابت بالتواتر المحفوظ من التحريف والتبديل ما ليس منه تحقيقاً لوعد الله الذى لا يخلف وعده « وانه لكتاب عزيز لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه تنزيل من حكيم حميد »

### ﴿ الموصول لفظاً والمفصول معنى ﴾

ومنه أيضاً الموصول لفظاً والمفصول معنى وهو نوع مهم جدير بالتصنيف وأصل كبير

في الوقف والابتداء، وبه يحصل حل اشكالات وكشف معضلات، فمن ذلك قوله تعالى « هو الذي خلقكم من نفس واحدة وجعل منها زوجها ليسكن اليها فلما تغشاها حملت حملاً خفيفاً فرث به فلما أثقلت دعوا الله ربهما لئن آتيتنا صالحاً لنكونن من الشاكرين فلما آتاها صالحاً جعلناه شركاء فيما آتاها آخر قصة آدم وحواء، وقوله فتعالى الله عما يشركون » فقوله تعالى جعلناه شركاء فيما آتاها آخر قصة آدم وحواء، وقوله فتعالى الله عما يشركون تخلص إلى قصة العرب وإشراكهم الأصنام وحسن التخلص والاستطراد من أساليب القرآن، فهو موصول لفظاً مفصول معنى والا أشكل حيث ينسب الاشراك الى آدم وحواء وآدم نبي معصوم. ويوضح ذلك العدول عن ضمير التثنية الى ضمير الجمع وعليه فالمراد بالشرك في قوله تعالى جعلناه شركاء له شركاء الشرك تسمية لاحقيقة، فقد روي عنه صلى الله عليه وسلم أنه قال لما ولدت حواء طاف بها اليلس وكان لا يعيش لها ولد فقال لها سميه عبدالحرث فانه يعيش فسمته بذلك فعاش فكان ذلك من وحى الشيطان وأمره وعنى بالحرث نفسه، فانه كان يسمى به بين الملائكة، ولا يعد هذا شركاً بالحقيقة لأن اسماء الأعلام لا تفيد مفهوماتها اللغوية لكن اطلق عليه الشرك تغليظاً، وهذا مذهب جماعة من السلف كابن عباس ومجاهد وسعيد بن المنبذ وغيرهم وفي الآية وجه آخر ناقشه العلامة الألوسي وأيد مذهب الجماعة المذكور فانظره

### ﴿ معرفة غريب القرآن ﴾

ومنه أيضاً معرفة غريبه وفيه فصول أفرده بالتصنيف خلائق لا يحصون منهم أبو عبيدة وابراهيم الزاهد وابن دريد ومن أشهرها كتاب العزيزي فقد أقام في تأليفه خمس عشرة سنة يحرره هو وشيخه أبو بكر بن الانباري ومن أحسنها المنفردات للراغب وساق المصنف هنا ماورد في القرآن من أول سورة البقرة الى سورة التاس قال : وينبغي للاعتناء بهذا النوع، فقد أخرج البيهقي من حديث أبي هريرة مرفوعاً (أعربوا القرآن وامتسوا غرائبها) وعن ابن عمر مرفوعاً (من قرأ القرآن فأعرب به كان له بكل حرف عشرون حسنة ومن قرأه بغير اعراب كان له بكل حرف عشر حسنة)

والمراد باعرا به معرفة معاني الفاظه لا الاعراب النحوى فانه لا يجوز القراءة بدونه، وعلى الخائض في ذلك التثبت والرجوع الى كتب أهل الفن وعدم الخوض فيه بالظن، فهام الصحابة وهم العرب العرباء وأصحاب اللغة الفصحى ومن نزل القرآن عليهم وبلغتهم توقعوا في الفاظ لم يعرفوا معناها فلم يقولوا عنها شيئاً، فقد روي عن أبي بكر الصديق أنه سئل عن قوله تعالى « وفاكهة وأبأ » ( فقال أى سماء تظلي وأى أرض تقلي ان أنا قلت في كتاب الله مالا أعلم ). وجميع هذه الغرائب التي أفردت بالتأليف وذكرها المصنف من طريق أبي طلحة عن ابن عباس وغيره قد تكفلت ببيانها كتب اللغة والتفسير، والأب المرعى الذي لم يزرعه الناس مما تأكله الدواب والأنعام ويقال : الفاكهة للناس، والأب للدواب .

### ﴿ معرفة الوجود والنظائر ﴾

ومنه أيضاً معرفة الوجود والنظائر صنف فيه من المتقدمين مقاتل بن سليمان ومن المتأخرين ابن الجزري وابن الدامغانى وأبو الحسن محمد المصري وابن فارس وآخرون، وللجلال في نوع منه كتاب سماه معترك الأقران في مشترك القرآن . فالوجود اللفظ المشترك يستعمل في عدة معان كلفظ الأمر والنظائر كالألفاظ المتواطئة ، وذكر مقاتل في صدر كتابه حديثاً مرفوعاً ( لا يكون الرجل فقيهاً كل الفقه حتى يرى للقرآن وجوهاً كثيرة ) وقد فسره بعضهم بأن المراد أن يرى اللفظ الواحد يحتمل معاني متعددة فيحمله عليها إذا كانت غير متضادة ولا يقتصر به على معنى واحد وآخرون بأن المراد به استعمال الاشارات الباطنة وعدم الاقتصار على التفسير الظاهر، وقد جرى على ذلك كثير من المفسرين حيث يذكرون بعد تفسير الآيات بالمعاني الظاهرة ما تشير اليه من الوجوه الباطنة كما صنع العلامة الألوسى في تفسيره وحمل عليه التأويل المشار اليه في حديث ابن عباس ( اللهم فقهه في الدين وعلمه التأويل )

### ﴿ كلام الألوسى في الفرق بين التفسير والتأويل ﴾

حيث قال في مبحث الفرق بين التفسير والتأويل : قد تعرف من غير تكبير أن

التأويل اشارة قدسية ومعارف سبحانه تنكشف من سجع العبارات للمساكين ،  
وتنهل من سحب الغيب على قلوب العارفين والتفسير غير ذلك اه ولعله اراد تعارف  
السادة الصوفية كما يشير اليه قوله وأما كلام السادة الصوفية في القرآن فهو من باب  
الاشارات الى دقائق تنكشف على ارباب السلوك ويمكن التطبيق بينها وبين  
الظواهر المرادة ، وذلك من كمال الايمان ومحض العرفان ، لأنهم اعتقدوا ان الظاهر  
غير مراد أصلاً ، وانما المراد الباطن فقط ، اذ ذلك اعتقاد الباطنية الملاحدة  
توصلوا به الي نفى الشريعة بالكيفية وحاشا ساداتنا من ذلك . كيف وقد حضوا على  
حفظ التفسير الظاهر ، وقالوا لا بد منه اولا اذ لا مطمع في الوصول الى الباطن قبل  
احكام الظاهر ، ومن ادعى فهم اسرار القرآن قبل احكام التفسير الظاهر فهو كمن  
ادعى البلوغ انى صدر البيت قبل أن يجاوز الباب ، ومما يؤيد أن للقرآن ظاهرا  
وباطنا ماخرجه ابن أبي حاتم من طريق الضحاك عن ابن عباس قال ان القرآن  
ذو شجون وفنون وظهور و بطون لا تنقض عجائبه ولا تباع غايته ، فمن أوغل فيه  
برفق نجا ، ومن أوغل فيه بهتف هوى . اخبار وأمثال وحلال وحرام وناسخ ومنسوخ  
ومحكم ومشابه وظهور و بطن فظهره التلاوة و بطنه التأويل ، فجالسوا به العلماء  
وجانبوا به السفهاء الى آخر ما ذكره في مقدمة تفسيره ، ومما يؤيد أن للقرآن وجوها  
ايضا ماخرجه ابن سعد من طريق عكرمة عن ابن عباس ان على بن ابى طالب  
ارسله الى الخوارج فقال اذهب اليهم فخاصمهم ولا تحاججهم بالقرآن فإنه  
ذو وجوه ولكن خاصمهم بالسنة ، واخرج من وجه آخر ان ابن عباس قال يا امير  
المؤمنين فأنا اعلم بكتاب الله منهم ، في بيوتنا نزل ، قال صدقت ولكن القرآن حمال  
ذو وجوه تقول ويقولون ولكن خاصمهم بالسنة فانهم لن يجدوا عنها محيصاً ، فخاصمهم  
بالسنة فلم يبق بأيديهم حجة انظر الأصل فقد أفاض الكلام في هذا النوع

﴿ معرفة الادوات التي يحتاج اليها المفسر ﴾

ومنه أيضا معرفة الأدوات التي يحتاج اليها المفسر ، وعني بالأدوات الحروف

وما شا كلها من الأسماء والأفعال والظروف قال ان معرفة ذلك من المهمات المطلوبة لاختلاف مواقعها ولهذا يختلف الكلام والاستنباط بحسبها كما في قوله تعالى « وانا أواياكم اعلى هدى اوفى ضلال مبين » فاستعملت على في جانب الحق وفي في جانب الضلال لأن صاحب الحق كأنه مستعمل بصرف نظره كيف شاء وصاحب الباطل كأنه منغمس في ضلال منخفض لا يدري اين يتوجه الى غير ذلك مما ذكره وافاض فيه فراجعه

### ﴿ مقدم القرآن ومؤخره ﴾

ومنه ايضا مقدمه ومؤخره وهو قسمان: الأول ما شكل معناه بحسب الظاهر فلما عرف انه من باب التقديم والتأخير اتضح وهو جدير أن يفرد بالتصنيف، وقد تعرض السلف لذلك في آياته فأخرج ابن ابي حاتم عن قتادة في قوله تعالى « فلان تعجبك امواهم ولا اولادهم انما يريد الله ليعذبهم بها في الحياة الدنيا » قال هذا من تقديم الكلام يقول لا تعجبك امواهم ولا اولادهم في الحياة الدنيا انما يريد الله ليعذبهم بها في الآخرة وفي الآية وجه آخر لا تقديم فيه ولا تأخير . واخرج عن قتادة في قوله تعالى « انى متوفيك ورافعك الى » قال هذا من المقدم والمؤخر اى رافعك الى ومتوفيك الى آخر ما ذكره المصنف . الثانى ما ليس كذلك وقد ألف فيه العلامة شمس الدين بن الصائغ كتابه المقدمة فى سر الألفاظ المقدمة قال فيه الحكمة الشائعة الذائعة فى ذلك الأهتمام كما قال سيبويه فى كتابه كأنهم يقدمون الذى بيانه أهم وهم بيانه اعنى ، قال وهذه الحكمة اجمالية ، واما تفاصيل اسباب التقديم واسراره فقد ظهر لى منها عشرة انواع عدها ومثل لها منها التبرك والتعظيم والتشريف والمناسبة فراجعه

### ﴿ مشكل القرآن ومومم الاختلاف والتناقض فيه ﴾

ومنه ايضا مشككه ومومم الاختلاف والتناقض فيه والمراد به ما يومم التعارض بين الآيات

وكلامه تعالى منزّه عن ذلك كما قال تعالى « ولو كان من عند غير الله لوجدوا فيه اختلافًا كثيرًا » ولكن قديقع للمبتدئ ما يوهم اختلافًا وليس به في الحقيقة، فاحتيج لازالته كما صنف في مختلف الحديث وبيان الجمع بين الأحاديث المتعارضة، وقد تكلم في ذلك ابن عباس. قال عبد الرزاق في تفسيره انبأنا يعمر عن رجل عن المنهال بن عمر عن سعيد بن جبير قال جاء رجل الى ابن عباس فقال رأيت اشياء تختلف على من القرآن فقال ابن عباس ما هو أشك؟ قال ليس بشك ولكنه اختلاف قال رهاط ما اختلف عليك من ذلك قال أسمع الله يقول « ثم لم تكن فتنهم الا ان قالوا والله ربنا ما كنا مشركين » وقال « ولا يكتمون الله حديثا » فقد كتموا وساقله مسموعين آخرين فقال ابن عباس أما قوله ثم لم تكن فتنهم الا ان قالوا الآية فانهم لما رأوا يوم القيامة وان الله يغفر لأهل الإسلام ويغفر الذنوب ولا يغفر شركا ولا يعاظمه ذنب ان يغفره جحده المشركون رجاء ان يغفر لهم فقالوا والله ربنا ما كنا مشركين فختم الله على افواههم وتكلمت أيديهم وارجلهم بما كانوا يعملون فعند ذلك « يود الذين كفروا وعصوا الرسول لوتسوي بهم الأرض ولا يكتمون الله حديثا » الى آخر ما ذكره في هذا النوع فراجعه

### ﴿ وجوه مخاطبات القرآن ﴾

وهذه أيضا وجوه مخاطباته قال ابن الجوزي في كتاب التفسير الخطاب في القرآن على خمسة عشر وجها وقال غيره على اكثر من ثلاثين وجها احدها خطاب العام والمراد به العموم كقوله تعالى « الله الذي خلقكم » والثاني خطاب الخاص والمراد به الخصوص. الثالث خطاب العام والمراد به الخصوص. الرابع خطاب الخاص والمراد به العموم. الخامس خطاب الجنس. السادس خطاب النوع. السابع خطاب العين. الثامن خطاب المدح. تساق اربعة وثلاثين وجها ومثل لها وختم المبحث بفوائد هامة فراجعه

## ﴿ اعجاز القرآن ﴾

ومنه ايضا اعجاز القرآن أفردته بالتصنيف خلافاً: منهم الخطابي والروماني والزملكاني والأمام الرازي والقاضي ابو بكر الباقلائي. والمعجزة امر خارق للعادة مقرون بالتحدي سالم عن المعارضة، وهي اما حسية او عقلية واكثر معجزات بني اسرائيل كانت حسية لبلادتهم وقلة تبصرهم واكثر معجزات هذه الأمة عقلية كقرط ذكائهم وكمال افهامهم، ولأن هذه الشريعة لما كانت باقية على صفحات الدهر الى يوم القيامة خصت بالمعجزة العقلية الباقية ليراها ذوو البصائر كما قال صلى الله عليه وسلم (ما من الأنبياء نبي الا اعطى ما مثله آمن عليه البشر وانما كان الذي اوتيته وحياً أوحاه الله الي فأرجو ان أكون اكثرهم تابعا) اخرج به البخاري ومعناه ان معجزات الأنبياء انقضت بانقراض اعصارهم فلم يشاهدها الا من حضرها ومعجزة القرآن مستمرة الى يوم القيامة وخرقه العادة في اسلوبه و بلاغته واخباره بالمغيبات فلا يمر عصر من الأعصار الا ويظهر فيه شيء مما خبره انه سيكون يدل على صحة دعواه ثم قال ولا خلاف بين العقلاء في أن كتاب الله تعالى معجز لم يقدر أحد على معارضته وإنما الخلاف في وجه اعجازه وقد خاض الناس في ذلك كثيراً فمن محسن ومن مسيء وساق عدة وجوه من هذا وذاك ، ثم نقل عن الأصبهاني في تفسيره أن اعجاز القرآن متعلق بنظمه المخصوص لأن القرآن له صورة وهي النظم المخصوص وعنصر وهو اللفظ والمعنى ، وباختلاف الصورة يختلف حكم الشيء واسمه لا بعنصره كالحاتم والقرط والسوار فانه باختلاف صورها اختلفت اسمائها لا بعنصرها الذي هو الذهب والفضة والحديد فان الحاتم المتخذ من الفضة ومن الذهب ومن الحديد يسمى حاتماً وإن كان العنصر مختلفاً وإن اتخذ حاتم وقرط وسوار من ذهب اختلفت اسمائها باختلاف صورها وان كان العنصر واحداً قال : فظهر من هذا أن الاعجاز المتعلق بالقرآن يتعلق بالنظم المخصوص

و بيان كون النظم معجزاً يتوقف على بيان نظم الكلام ثم بيان أن هذا النظم مخالف لنظم ماعداه فنقول مراتب تأليف الكلام خمس : الأولى ضم الحروف المبسوطة بعضها إلى بعض لتحصل الكلمات الثلاث الاسم والفعل والحرف. والثاني تأليف هذه الكلمات بعضها إلى بعض لتحصل الجمل المفيدة وهو النوع الذي يتداوله الناس جميعاً في مخاطباتهم وقضاء حوائجهم ويقال له المنشور من الكلام . والثالث ضم بعض ذلك إلي بعض ضما له مباد ومقاطع ومداخل ومخارج ويقال له المنظوم . والرابعة أن يعتبر في أواخر الكلام مع ذلك تسجييع ويقال له المسجع . والخامسة أن يجعل مع ذلك وزن ويقال له الشعر، والمنظوم إما محاورة ويقال له الخطابة وإما مكتوبة ويقال له الرسالة، فأنواع الكلام لا تخرج عن هذه الأقسام ولكل من ذلك نظم مخصوص والقرآن جامع لمحاسن الجميع لا على نظم شئ منها يدل على ذلك أنه لا يصح أن يقال له رسالة أو خطابة أو شعر أو مسجع كما يصح أن يقال هو كلام والبليغ إذا قرع سمعه فصل بينه وبين ماعداه من النظم ولهذا قال تعالى « وانه لكتاب عزيز لا يأتيه الباطل من بين يديه ولا من خلفه » تنبيهاً على أن تأليفه ليس على هيآت نظم يتعاطاه البشر فيمكن أن يغير بالزيادة والنقصان كحالة الكتب الأخرى ، وقال السكاكي في المتفتح ان إعجاز القرآن يدرك ولا يمكن وصفه كاستقامة الوزن تدرك ولا يمكن وصفها وكالملاحمة ، وقال أبو حيان التوحيدي سئل بندار الفارسي عن موضع الإعجاز من القرآن فقال هذه المسألة فيها حيف على المعني وذلك أنه شبيه بقولك ما موضع الانسان من الانسان فليس للانسان موضع من الانسان بل متى أشرت الي جملته فقد حقيقته ودلت على ذاته ، كذلك القرآن لشرفه لا يشار إلى شئ منه الا وكان ذلك المعني آية في نفسه ومعجزته لمحاوله وهدي لقائله وليس في طاقة البشر الاحاطة بأغراض الله في كلامه وأسراره في كتابه . فلذلك حارت العقول وتاهت البصائر عنده \* وبالجملة فعلى إعجاز القرآن دليل اجمالي وهو أن العرب أعجزت عنه وهو بلسانها فغيرها أحري ودليل تفصيلي مقدمته التفكيك في خواص

تركيبه وتيجته العلم بأنه تنزيل من المحيط بكل شيء ، علماً ألا يعلم من أنزله وهو اللطيف الخبير . وساق المصنف من أفكار العلماء في خواص تركيبه دلالة على اعجازه ما ينبغي الوقوف عليه والعلامة الأنوسى بعد سرد الأقوال في وجهه اعجازه قال والذي يحظر بقلب هذا الفقير أن القرآن بجملة وأبعاضه حتى أقصر سورة منه معجز بالنظر الى نظمه وبلاغته وأخباره عن العيب وموافقته لقضية العقل ودقيق المعنى . وقد يظهر كلها في آية وقد يستتر البعض كالأخبار عن الغيب ولا ضير ولا عيب فما يبقى كاف وفي الغرض واف

نجوم سماء كلما انقض كوكب بدا كوكب تأوى اليه كواكب  
ثم بين هذه الوجوه الأربعة فراجعه وكذلك القاضي عياض أبو الفضل كتاب  
الشفاء فإنه أوسع الكلام وحققه في بيان وجوه اعجاز القرآن فينبغي الوقوف عليه

### ﴿ أقسام القرآن ﴾

ومنه أيضاً أقسام القرآن أى إيمانه افرد ابن القيم بالتصنيف في مجلد سماه التبيان ، والقصد بالقسم تحقيق الخبر وتوكيده حيث جعل مثل « والله يشهد ان المنافقين لكاذبون » قسما وان كان فيه اخبار بشهادة لأنه لما جاء توكيد الخبر سمي قسما ، وقد قيل ما معنى القسم منه تعالى فإنه ان كان لاجل المؤمن فالؤمن مصدق بمجرد الأخبار من غير قسم ، وان كان لاجل الكافر فلا يفيد . وأجيب بأن القرآن نزل بلغة العرب ومن عاداتها القسم اذا ارادت أن تؤكد أمرا . وأجاب أبو القاسم القشيري بأن الله ذكر القسم لسكالم الحجة وتأكيدها وذلك ان الحكم يفصل باثنين اما بالشهادة واما بالقسم كما يشير اليه حديث ( البيئة على من ادعى واليمين على من انكر ) فذكر تعالى في كتابه النوعين حتى لا يبقى لهم حجة فقال « شهد الله انه لا إله إلا هو والملائكة وأولوا العلم » وقال « قل اى وربى انه لحق » وعن بعض الأعراب انه لما سمع قوله تعالى « وفي السماء رزقكم وما تعدون فورب السماء والارض انه لحق » صرخ

وقال : من ذا الذي أغضب الجليل حتى الجاه إلى المبين يعني أن للقسم اغراضاً بلاغية به يطابق اللفظ مقتضي الحال ، وقد أقسم الله تعالى بنفسه في القرآن في سبعة مواضع والباقي كله قسم بمخلوقاته كالتين والزيتون والقسم بها اما على حذف مضاف أي ورب التين والزيتون أو أن العرب كانت تعظم هذه الأشياء وتقسم بها فتزل القرآن على ما يعرفون أو أن الأقسام انما تكون بما يعظمه المقسم وبجله وهو فوقه والله تعالى ليس فوقه شيء فأقسم نارة بنفسه ونارة بمصنوعاته من حيث انها تدل على باري وصانع ، وهي من هذه الجهة عظيمة جليلة الى آخر ما ذكره في هذا الباب فراجع

### ﴿ جدل القرآن ﴾

ومنه أيضاً جدل القرآن أفردته بالتصنيف نجم الدين الطوفي قال العلماء قد اشتمل القرآن العظيم على جميع أنواع البراهين والأدلة وما من برهان ودلالة وتقسيم وتحذير تبني من كليات المعلومات العقلية إلا وكتاب الله قد نطق بها لكن أوردته على عادة العرب دون دقائق طرق المتكلمين لأمرين : أحدهما بسبب ما قاله « وما أرسلنا من رسول الا لسان قومه ليبين لهم ». الثاني ان المائل الى دقيق الحاجة هو العاجز عن اقامة الحججة بالجلي من الكلام ، فان من استطاع ان يفهم بالأوضح الذي يفهمه الأكثرون لم ينحط الى الأغمض الذي لا يعرفه الا الأقلون ولم يكن ملغزاً فأخرج تعالى مخاطباته في حاجة خلقه في أجلى صورة ليفهم العامة من جليها ما يقتنعهم وتلزمهم به الحججة وتفهم الخواص من ابنائها ما برى على ما أدركه فهم الخطاب الى آخر ما ساقه في هذا النوع مما قد لا يوجد في غيره

### ﴿ مبهمات القرآن ﴾

ومنه أيضاً مبهمات القرآن افردته بالتأليف السهيلي ثم ابن عساكر ثم القاضي بدر الدين بن جماعة والمصنف فيه تأليف لطيف جمع فوائده الكتب المذكورة مع

زوائد أخر وكان من السلف من يعتنى به كثيراً قال عكرمة طلبت الذي خرج من بيته مهاجراً الى الله ورسوله ثم أدركه الموت أربع عشرة سنة وفي روح المعاني قيل تزلت في جندب بن ضميرة وقيل في أكرم بن صيفى وقيل في خالد بن حزام وعلى كل حال فأراد عموم اللفظ لا خصوص السبب، فقد ذكر غير واحد أن من سارلاً مرفيه ثواب كطلب علم وحج وكسب حلال وزيارة صديق وصالح ومات قبل الوصول الى المقصد فحكمه كذلك. وللإيهام في القرآن اسباب : احدها الاستغناء ببيانه في موضع آخر. الثاني أن يتعين لاشتهاره. الثالث قصد الستر عليه ليكون ابغ في استعطافه. الرابع ان لا يكون في تعيينه كبير فائدة الى آخرها ذكره المصنف. ثم قال ان علم المبهمات مرجعه النقل المحض لا مجال للرأى فيه، ولما كانت الكتب المؤلفة فيه وسائر التفاسير يذكر فيها اسماء المبهمات والخلاف فيها دون بيان مستند يرجع اليه أو عزو يعتمد عليه ألفت الكتاب الذي الفتته مذكورا فيه عزو كل قول الى قائله من الصحابة والتابعين وغيرهم معزوا الى أصحاب الكتب الذين خرجوا ذلك بأسا يدهم ميدياً فيه ما صح سندوه وما ضعف، فجاء لذلك كتاباً حافظاً لا نظير له في نوعه، وقد رتبته على ترتيب القرآن قال وأنا الخص هنا مبهماته باوجز عبارة تازكا العزو والتخريج غالباً اقتصاراً واحالة على الكتاب المذكور.

### ﴿ مفردات القرآن ﴾

ومنه أيضاً مفردات القرآن أخرج السلفى عن الشعبي قال : لقي عمر بن الخطاب ركباً في سفر فهم ابن مسعود فأمر رجلاً يناديهم ( من أين القوم ؟ ) قالوا أقبيلنا من الفج العميق نريد البيت العتيق . فقال عمر : ان فيهم لعالمأ فأمر رجلاً يناديهم ( أى القرآن أعظم ؟ ) فأجابه عبد الله : « الله لا إله إلا هو الحى القيوم » قال نادى ( أى القرآن أحكم ؟ ) فقال ابن مسعود : « إن الله يأمر بالعدل والاحسان » قال نادى ( أى القرآن أجمع ؟ ) فقال : « فمن يعمل مثقال ذرة خيراً يره ، ومن يعمل مثقال ذرة شراً يره » فقال نادى ( أى القرآن أحزن ؟ ) فقال : « من يعمل سوءاً يجز به » فقال نادى

( أى القرآن أرجح؟ ) فقال : « قل يا عبادى الذين أسرفوا على أنفسهم لا تقنطوا من رحمة الله إن الله يغفر الذنوب جميعاً » فقال : أفيمك ابن مسعود؟ قالوا نعم إلى آخر ما ذكره فى هذا الباب مما فيه العجب العجيب . وسبحان الفتاح العليم

﴿ معرفة تفسيره وتأويله ﴾

التفسير تفصيل من الفسر وهو البيان والكشف . وقيل مأخوذ من التفسر وهى اسم لما يعرف به الطبيب الممرض ، والتأويل أصله من الأول وهو الرجوع فكأنه صرف الآية إلى ما تحتمله من المعانى أى أرجعها لذلك . واختلف فى التفسير والتأويل ، فقال أبو عبيدة وطائفة هما بمعنى وقد أنكرك ذلك قوم حتى بالغ ابن حبيب النيسابورى فقال قد نبع فى زماننا مفسرون لوسئلو عن الفرق بين التفسير والتأويل ما اهتموا اليه ، وقال التفسير أعم من التأويل وأكثر استعماله فى الألفاظ ومفرداتها وأكثر استعمال التأويل فى المعانى والجمل وأكثر ما يستعمل فى الكتب الالهية . والتفسير يستعمل فيها وفى غيرها ، وقال غيره التفسير بيان لفظ لا يحتمل إلا وجهاً واحداً والتأويل توجيه لفظ مترجمه إلى معانى مختلفة إلى واحد منها بما ظهر من الأداة والتأويل ترجيح أحد الاحتمالات بدون القطع والشهادة على الله وقال أبو طاب الثعلبى : التفسير بيان وضع اللفظ اما حقيقة أو مجازاً والتأويل تفسير باطن اللفظ . مأخوذ من الأول وهو الرجوع الى آخر ما ذكره من المعانى فراجع . وقال قوم ما وقع مبيناً فى كتاب الله تعالى وسنة رسوله صلى الله عليه وسلم سمي تفسيراً وليس لأحد أن يتعرض اليه باجتهاد ، والتأويل ما استنبطه العلماء العالمون بمعنى كلام الله الماهرون فى آلات العلوم ، وقال قوم منهم البغوى والكواشى هو صرف الآية الى معنى موافق لما قبلها وما بعدها تحتمله الآية غير مخالف للكتاب والسنة من طريق الاستنباط ، ولعله هو الصواب وهذه القول هو خلاصة ما ذكره أبو الخير فى مقدمة علم التفسير فانظره فى كشف الظنون

﴿ بيان شرف التفسير ، والحاجة اليه ، وكلام الالوسي في ذلك ﴾

وفي مقدمة روح المعاني للعلامة الالوسي : وأما بيان الحاجة اليه فلأن فهم القرآن العظيم المشتمل على الأحكام الشرعية التي هي مدار السعادة الأبدية وهي العروة الوثقى ، والصراط المستقيم أمر عسير لا يهتدى اليه الا بتوفيق من اللطيف الخبير حتي أن الصحابة رضي الله عنهم على علو كعبهم في الفصاحة واستنارة بواطنهم بما أشرق عليها من مشكاة النبوة كانوا كثيراً ما يرجعون اليه صلى الله عليه وسلم بالسؤال عن أشياء لم يرجوا عليها ولم تصل افهامهم اليها ، بل ربما التبس عليهم الحال ففهموا غير ما أراد الله المتعال كما وقع لعدي بن حاتم في الخيط الأبيض والأسود ، ولا شك أننا محتاجون الى ما كنا محتاجين اليه وزيادة . وأما بيان شرفه فلأن شرف العلم بشرف موضوعه وشرف معلومه وغايته وشدة الاحتياج اليه وهو حائز لجميعها فإن موضوعه كلام الله تعالى وما عني أن يقال فيه ، ومعلومه مع أنه مراد الله تعالى الدال عليه كلامه جامع للعقائد الحقة والأحكام الشرعية وغيرها ، وغايته الاعتصام بالعروة الوثقى التي لا انفصام لها والوصول الى سعادة الدارين ، وشدة الاحتياج اليه ظاهرة مما تقدم ، بل هو رئيس جميع العلوم الدينية لكونها مأخوذة من الكتاب وهي تحتاج من حيث الثبوت أو من حيث الاعتداد الى علم التفسير ، وهذا لا ينافي كون الكلام رئيسها أيضا لأن علم التفسير لتوقفه على ثبوت كونه تعالى متكلماً يحتاج الى الكلام ، والكلام لتوقف جميع مسائله من حيث الثبوت أو الاعتداد على الكتاب يتوقف على التفسير ، فيكون كل منهما رئيساً للآخر من وجه على ان ريادة التفسير بناء على ذلك الشرف مما لا ينتطح فيه كبشان . وأما الآثار الدالة على شرفه فكثيرة أخرج ابن أبي حاتم وغيره من طريق ابن أبي طلحة عن ابن عباس في قوله تعالى « يؤتى الحكمة من يشاء » قال المعرفة بالقرآن ما أنزل الله آية إلا وهو يحب أن تعلم فيم أنزلت وما أراد بها ، وأخرج ابن أبي حاتم عن عمر بن أبي مرة قال ما مررت بأية لا أعرفها إلا أحزنتني لأنني سمعت

الله يقول « وتلك الأمثال نضربها للناس وما يعقلها إلا العالمون » الى غير ذلك

﴿ كلام الالوسي فيما يحتاجه التفسير ، ومعنى التفسير بالرأى ﴾

ثم تكلم في الفائدة الثانية على ما يحتاجه التفسير ومعنى التفسير بالرأى وحكم كلام السادة الصوفية في القرآن قال : فأما ما يحتاجه التفسير فأمرور : الأول علم اللغة لأن به يعرف شرح مفردات الألفاظ ومعلوماتها بحسب الوضع ولا يكفي اليسير إذ قد يكون اللفظ مشتركاً وهو يعلم أحد المعنيين والمراد الآخر فمن لم يكن عالماً بلغات العرب لا يحل له التفسير كما قاله مجاهد وينكل كما قاله مالك وهذا ملاماً بجهته فيه نعم روى عن احمد أنه سئل عن القرآن يمثل له الرجل بيت من الشعر فقال ما يعجبني وهو ليس بنص في المنع عن بيان المدلول اللغوي للعارف كما لا يخفى . الثاني معرفة الأحكام التي للكلم العربية من جهة افرادها وتركيبها ويؤخذ ذلك من علم النحو ، الثالث علم المعاني وبه يعرف خواص تركيب الكلام من جهة إفادتها المعنى ، والبيان وبه يعرف خواصها من حيث اختلافها ، والبديع وبه يعرف وجوه تحسين الكلام وهو الركن الأقوم واللازم الأعظم في هذا الشأن كما لا يخفى ذلك على من ذاق طعم العلوم ولو بطرف اللسان الرابع تعيين مبهم وتبيين مجمل بسبب تزول ونسخ ويؤخذ ذلك من علم الحديث . الخامس معرفة الاجمال والتبيين والعموم والخصوص والإطلاق والتقييد ودلالة الأمر والنهي وما أشبه ذلك وهذا يؤخذ من أصول الفقه . السادس الكلام فيما يجوز على الله وما يجب له وما يستحيل عليه والنظر في النبوة ويؤخذ هذا من علم الكلام ولولاه يقع المفسر في ورطات السابع علم القراءات لأن به يعرف كيفية النطق بالقرآن ، والقراءات ترجع بعض الوجوه على بعض انتهى . ثم قال وعد السيوطي مما يحتاج اليه المفسر علم الموهبة وفيه أن علم الموهبة بعد تسليم أنه كسبي إنما يحتاج إليه في الاطلاع على الأسرار لافي أصل فهم معاني القرآن كما يفهمه كلام البرهان وكثير من المفسرين بصدد الثاني . والواقفون على الأسرار وقليل ما هم لا يستطيعون التعبير عن كثير مما

أفيض عليهم فضلا عن تحريره وإقامة البرهان عليه على أن ذلك تأويل لا تفسير،  
فعل السيوطي أراد من عبارته معنى آخر يظهر لك بالتدبر فتدبراه وعلله أراد  
أن المفسر إذا وهب هذا العلم بعد عن الهوى في تفسيره فلا يحمل القرآن على هواه  
وعمل بما علم فيورثه الله علم ما لم يعلم . وأما التفسير بالرأى فالشائع المنع عنه وبعد أن  
لخص كلام السيوطي في هذا الموضوع قال فالذي ينبغي أن يعول عليه ان من كان  
متبحرا في علم اللسان مترقيا فيه إلى ذوق العرفان وله في رياض العلوم الدينية أوفى  
مرتع وفي حياضها أصفى مكرع يدرك أعجاز القرآن بالوجدان لا بالتقليد وقد  
غدا ذهنه لما أغلق من دقائق التحقيقات أحسن اقليد فذلك يجوز له أن يرتقى من  
علم التفسير ذروته ويمتطي منه صهوته ، وأما من صرف عمره بوساوس ارسطاليس ،  
واختار شوك القنافة على ريش الطواويس ، فهو معزل عن فهم غوامض الكتاب  
وإدراك ما تضمنه من العجب العجيب انتهى . وذكر في المقدمة الثالثة أن لكتاب الله أسماء  
انها هاشيدلة في البرهان الي خمسة وخمسين اسماً ، وذكر السيوطي بعدها في الاتقان  
وجوه تسميته بها ولم يذكر غير ذلك ، وعندى أنها كلها ترجع بعد التأمل الصادق  
الى القرآن والفرقان رجوع أسماء الله تعالى الى صفتي الجمال والجلال

### ﴿ معرفة شروط المفسر وآدابه ﴾

ومنه أيضا معرفة شروط المفسر وآدابه قال العلماء : من أراد تفسير الكتاب العزيز  
طلبه أولا من القرآن فما أجمل منه في مكان فقد فسرفى موضع آخر وما اختصر في  
مكان فقد بسط في موضع آخر وقد ألف ابن الجوزي كتابا فيما أجمل من القرآن  
في موضع وفسرفى موضع آخر ، وأشار المصنف الى أمثلة منه في نوع الجملة ، فان  
أعياء ذلك طلبه من السنة فانها شارحة للقرآن وموضحة له كما تقدم فان لم يجده في  
السنة يرجع الى أقوال الصحابة فانهم أدرى بذلك لما شاهدوه من الفرائض والأحوال  
عند نزوله ولم يختصوا به من الفهم التام والعلم الصحيح والعمل الصالح ، وقد قال  
الحاكم في المستدرک إن تفسير الصحابي الذي شهد الوحي والتنزيل له حكم المرفوع ،

وقال الامام أبو طاب الطبري في أوائل تفسيره تحت عنوان (القول في آداب المفسر) :  
اعلم أن من شرطه صحة الاعتقاد أولاً ولزوم سنة الدين فان كان مغموصاً عليه  
في دينه لا يؤمن على الدنيا فكيف على الدين ثم لا يؤمن في الدين على الاخبار عن  
الم فكيف يؤمن في الاخبار عن أسرار الله تعالى ولانه لا يؤمن إن كان متهما بالاحاد  
أن يبغى الفتنة ويغر الناس بلبه وخداعه وان كان متهما بهوى لم يؤمن أن يحمله هواه  
على ما يوافق بدعته ، ويجب أن يكون اعتماداً على النقل عن النبي صلى الله عليه وسلم  
وعن أصحابه ومن عاصرهم ويتجنب المحدثات الى آخر ما ذكره عن أبي طاب رضى  
الله عنه فراجعهم . ثم نقل عن ابن تيمية في كتاب ألفه في هذا النوع فقال يجب أن  
يعلم أن النبي صلى الله عليه وسلم بين لأصحابه معاني القرآن كما بين لهم ألفاظه فقله  
تعالى « لتبين للناس ما نزل اليهم » يتناول الأمرين وقد قال أبو عبد الرحمن السلمي  
حدثنا اللذين كانوا يقرءون القرآن كعثمان بن عفان وعبد الله بن مسعود وغيرها  
أنهم كانوا اذا تعلموا من النبي صلى الله عليه وسلم عشر آيات لم يتجاوزوها حتى  
يعلموا ما فيها من العلم والعمل قالوا فتعلمنا القرآن والعلم والعمل جميعاً ، ولهذا كانوا  
يبقون مدة في حفظ السورة وذلك أن الله قال « كتاب انزلناه إليك مبارك  
ليدبروا آياته » وقال « أفلا يتدبرون القرآن » وأيضاً فالعادة تمنع أن يقرأ قوم  
كتاباً في فن من العلم الطبي والحساب ولا يستمرحونه فكيف بكلام الله الذي  
هو عصمتهم وبه نجاتهم وسعادتهم وقيام دينهم وديانهم الى آخر ما ذكره

### ﴿ القول في تفسير القرآن بالرأى ﴾

ثم قال ولا يجوز تفسير القرآن بمجرد الرأي والاجتهاد من غير أصل قال تعالى  
« ولا تقف ما ليس لك به علم » وقال « وأن تقولوا على الله ما لا تعلمون » وقال  
« لتبين للناس ما نزل اليهم » أضاف البيان اليه وقال صلى الله عليه وسلم (من تكلم في  
القرآن برأيه فأصاب فقد أخطأ) أخرجه أبو دود والترمذي والنسائي وقال (من  
قال في القرآن بغير علم فليتبوأ مقعده من النار) أخرجه أبو داود قال البيهقي في الحديث

الأول إن صح أراد والله أعلم الرأى الذى يغلب من غير دليل قام عليه ، وأما الذى يشده برهان فالقول به جائز . وقال فى المدخل : فى هذا الحديث نظر، وإن صح فانما أراد به والله أعلم فقد أخطأ الطريق فسيبيله أن يرجع فى تفسير ألفاظه إلى أهل اللغة ، وفى معرفة ناسخه ومنسوخه وسبب نزوله وما يحتاج فيه إلى بيان الرسول صلى الله عليه وسلم وإلحاق أخبار الصحابة للذين شاهدوا تنزيله وأدوا إلينا من السنن ما يكون بياناً لكتاب الله كما قال تعالى « وأزلنا اليك الذكر لتبين للناس ما نزل إليهم ولعلمهم يتفكرون » فما ورد بيانه عن صاحب الشرع فقيهه كفاية عن فكرة من بعده ، ومن لم يرد عنه بيانه فقيهه حينئذ فكرة أهل العلم بعده ليستدلوا بما ورد بيانه على ما لم يرد ، قال وقد يكون المراد به من قال فيه برأيه من غير معرفة منه بأصول العلم وفروعه فتكون موافقته للصواب إن وافقه من حيث لا يعرفه غير محمودة أى لخطئه فى الطريق . ومنهم من قال يجوز تفسيره بالرأى لمن كان جامعاً للعلوم التى يحتاج المفسر البهاوي خمسة عشر علماً : اللغة ، والنحو ، والتصريف ، والاشتيقاق ، والمعانى ، والبيان ، والبديع ، وعلم القراءات ، وأصول الفقه ، وأسباب النزول ، والقصص ، والناسخ ، والمنسوخ ، والفقه . والأحاديث المبينة لتفسير المجمل والمبهم ، وعلم الموهبة وهو علم يورثه الله تعالى لمن عمل بما علم واليه الإشارة بحديث ( من عمل بما علم ورثه الله علم ما لم يعلم ) قال ابن أبى الدنيا : وعلوم القرآن وما يستنبط منه بحر لا ساحل له ، قال فهذه العلوم التى هى كالآلة للمفسر لا يكون مفسراً إلا بتحصيلها فمن فسر بدونها كان مفسراً بالرأى المنهى عنه ، وإذا فسر مع حصولها لم يكن مفسراً بالرأى المنهى عنه بل بالرأى المحمود

### ﴿ التفسير بالرأى المحمود وحكمه ﴾

تم التفسير بالرأى المحمود على هذه الطريقة يعتبر بياناً لما أراد الله تعالى من دلالة القرآن كما قاله صاحب مفتاح السعادة بشرط أن يكون موافقاً للقواعد الشرعية والأحاديث النبوية . ومن جملة ما علم من الشرائع أن مراد الله سبحانه وتعالى

من القرآن لا ينحصر في هذا القدر لما ثبت في الاحاديث أن لكل آية ظهراً وبطناً، وذلك المراد الآخر لما لم يطلع عليه كل أحد بل من أعطى فهمًا وعلمًا من لدنه تعالى يكون الضابط في صحته أن لا يرفع ظاهر المعاني المنفهمة عن الألفاظ بالقوانين العربية، وأن لا يخالف القواعد الشرعية ولا يبين اعجاز القرآن ولا يناقض النصوص الواقعة فيه ، فان وجد فيه هذه الشرائط فلا يعطن فيه ولا فهو بمنزلة عن القبول قال الزمخشري : من حق تفسير القرآن أن يتعاهد بقاء النظم على حسنه والبلاغة على كمالها ، وما وقع به التحدى سلبا من القواعد

وأما الذين تأيدت فطرتهم التفسيرية بالمشاهدات الكشافية فهم القدوة في هذه المسالك ، ولا يمتنعون أصلا عن التوغل في ذلك . ثم قال : ان العلماء كما بينوا في التفسير شرائط بينوا في المفسر أيضا شرائط لا يحل التفسير لمن عرى عنها وهي أن يعرف خمسة عشر علما على وجه الاتقان والكمال : اللغة ، والنحو ، والتصريف إلى آخر ما قدمناه . ثم قال : وهذه العلوم التي لا مندوحة للمفسر عنها وإلا فعلم التفسير لا بدله من التبخر في كل العلوم . ثم إن تفسير القرآن ثلاثة أقسام : الاول ما لم يطلع الله تعالى عليه أحدا من خلقه وهو ما استأثر به من علوم كتابه من معرفة كنه ذاته ومعرفة حقائق أسمائه وصفاته ، وهذا لا يجوز لأحد الكلام فيه . والثاني ما أطلع الله سبحانه وتعالى نبيه عليه من أسرار الكتاب واختص به فلا يجوز الكلام فيه إلا لله عليه الصلاة والسلام أو لمن أذن له . قيل وأوائل السور من هذا القسم ، وقيل من الأول . والثالث علوم علمها الله تعالى نبيه مما أودع كتابه من المعاني الجليلة والخفية وأمره بتعليمها ، وهذا ينقسم إلى قسمين : منه ما لا يجوز الكلام فيه إلا بطريق السمع كأسباب النزول والناسخ والمنسوخ والقرآن واللغات وقصص الأمم وأخبار ما هو كائن . ومنه ما يوصف بطريق النظر والاستنباط من الألفاظ وهو قسمان : قسم اختلفوا في جوازه وهو تأويل الآيات المتشابهات ، وقسم اتفقوا عليه وهو استنباط الأحكام الأصلية والفرعية والاعرابية ، لأن مبناها

على الألفية ، وكذلك فنون البلاغة وضروب المواعظ والحكم والاشارات لا يتمتع  
استنباطها منه لمن له أهلية ذلك ، وما عدا هذه الأمور هو التفسير بالرأى الذى نهى  
عنه وفيه خمسة أنواع : الأول التفسير من غير حصول العلوم التي يجوز معها التفسير .  
الثاني تفسير المتشابه الذى لا يعلمه الا الله تعالى . الثالث التفسير المقرر للمذهب  
الفاسد بأن يجعل المذهب أصلاً والتفسير تابعاً له فيرد إليه بأى طريق أمكن وان  
كان ضعيفاً . الرابع التفسير بأن مراد الله سبحانه وتعالى كذا على القطع من غير  
دليل . الخامس التفسير بالاستحسان والهوى

✽ القول في تعريف التفسير ، وموضوعه ، وغايته ✽

بقي الكلام في تعريف التفسير وقد اختلفت عباراتهم فيه ، واختار أنه علم يبحث  
فيه عن كيفية النطق بألفاظ القرآن ومدلولاتها وأحكامها الافرازية والتركيبية ومعانيها  
التي تحمل عليها حالة التركيب بقدر الطاقة البشرية وتمت ذلك كحرفة النسخ وسبب  
النزول وقصة توضيح ما بهم في القرآن ونحو ذلك مما له علاقة به ، وقوله عن كيفية  
النطق اشارة الى علم القراءات والتجويد وماله تعلق بذلك ، وقوله عن مدلولاتها اشارة  
الى ما يحتاج اليه من اللغة في هذا العلم ، وقوله وأحكامها الخ اشارة الى ما يحتاج اليه  
من التصريف والاشتقاق والنحو والمعاني والبيان والبديع ، ونحو ذلك من العلوم التي  
لها تعلق بذلك . وموضوعه القرآن من الحيثية المتقدمة . ومعنى كونه موضوعاً له أنه  
يتعلق به البيان والايضاح اما لفظه أو لمعناه لا بمعنى أنه مبسوط فيه عن عوارضه  
الذاتية كما في غيره من العلوم ذوات الموضوع والمبادئ والمسائل السككية النظرية  
فان ذلك ليس بلازم في علم التفسير ونحوه ، فقد قال صاحب كشف الظنون نقلاً  
عن العلامة التفتازانى في شرح المقاصد : ينبغي أن يعلم ان لزوم الموضوع والمبداي  
والمسائل على الوجه المقرر سابقاً انما هو في الصناعات النظرية البرهانية وأما في  
غيرها فقد يظهر كما في الفقه وأصوله وقد لا يظهر الا بتكلف كما في بعض الأدبيات ،  
اذر بما تكون الصناعة عبارة عن عدة أوضاع واصطلاحات وتنبهات متعلقة بأمر

واحد من غير ان يكون هناك اثبات اعراض ذاتية لموضوع واحد بأدلة مبنية على مقدمات كالتفسير والحديث والبدیع وعلم اللغة ، وفائدته عصمة المسكف من الخطأ في فهم كلام الله تعالى ، والغرض منه حصول القدرة على استنباط الأحكام الشرعية على وجه الصحة ، وغايته التوصل الى فهم معاني القرآن واستنباط حكمه واخلاقه والتفوز بالسعادة دينا ودنيا

### ﴿ رأس هذا العلم بيانه صلى الله عليه وسلم ﴾

وقد علمت استمداده وان منه بيان القرآن بعبءه لبعض بان تفسر آية آية وبيان السنة وأقوال الصحابة وعلوم اللغة العربية والاصول المقررة في كتب الشريعة الاسلامية ، ولكن رأس هذا العلم والعمدة فيه بيان الرسول صلى الله عليه وسلم كما قال تعالى « وأزلنا اليك الذكرك لتبين للناس ما نزل اليهم » أي من الاحكام والشرائع والامثال والمواعظ وسير القرون الخالية وقصص الأمم الماضية والعلوم الكونية والنواميس العمرانية ، وغير ذلك مما حواه الذكرك الحكيم من الاسرار التي لا تحصى والعجائب التي لا تستقصى كما تقدم في حديث ابن عباس (ان القرآن ذوشجون) الخ وكما قال صلى الله عليه وسلم ( تركت فيكم أمرين لن تضلوا ما تمسكتم بهما كتاب الله تعالى وسنة رسوله صلى الله عليه وسلم ) فقد أكمل الله بكتابه الدين الخنيف كما قال تعالى « اليوم أكملت لكم دينكم وأتممت عليكم نعمتي ورضيت لكم الاسلام ديناً » أي أكمله جل شأنه بينات ما يلزم بيانه وما يستنبط منه غيره من التنصيص على قواعد العقائد والتوقيف على أصول الشريعة وقوانين الاجتهاد وأتم رسوله صلى الله عليه وسلم بيانه فألزم الحججة وأوضح الحججة ، ثم ترايد هذا البيان بترايد الأفكار كسائر العلوم ، لأن بيانه صلى الله عليه وسلم وبيان من بعده كاذكره جمهور العلماء على طراز بيان الكتاب أعم من التصريح بالمقصود ومن الارشاد الى ما يدل عليه ، فيدخل فيه قياس المجتهد وإشارة النص ودلالته وما يستنبط منه من الأحكام والعقائد والحقائق والأسرار الآلية وفي قوله تعالى « لعلمهم يتفكرون » وما مثله مما استحث فيه العقل والتفكير

إلى النظر إشارة الى ذلك حيث طلب منهم أن يتأملوا ويعنوا النظر ليدركوا الحقائق  
ويتعضوا بالعبر ويؤدوا حق الله وكتابه وحق رسوله وشريعته ، ومن ذلك تعلم  
أن باب البيان والتفسير لا يزال مفتوحاً في كتاب الله وسنة رسوله صلوات الله عليه لأنه  
لا فرق بين الكتاب والسنة في استنباط أحكام الدين كما ينيء عنه قوله تعالى « وما آتاكم  
الرسول فخذوه وما نهاكم عنه فانتهوا » وعن المقدم بن معدى كرب أن رسول الله  
صلى الله عليه وسلم قال ( الا هل عسى رجل منكم يبلغه الحديث عني وهو متكيء  
على أريكته فيقول بيننا وبينكم كتاب الله تعالى فما وجدنا فيه حلالا استحللناه  
وما وجدنا فيه حراماً حرمناه وان ما حرمه رسول الله صلى الله عليه وسلم كاحرمه  
الله » أخرجه أبو داود والترمذي ، وزاد أبو داود في أوله ألا اني أوتيت الكتاب  
ومثله معه ، وذلك المثل هو سنته صلى الله عليه وسلم التي بين بها الذكر الحكيم على  
أن هذا الفريق الذي أشار اليه الحديث ونحوه من العامة الذين ليسوا أهلاً لتفهم  
الكتاب والسنة واستنباط الأحكام الشرعية يجب عليهم أن يتمسكوا في ذلك بما  
ذكره أئمة الدين ودونود في كتبهم الصحيحة من الأحكام الشرعية وأوصاف أعمالها  
وما ييسر لهم فهمه من أدلها وتمسكهم بذلك عين التمسك بالكتاب والسنة ، فإن  
القرآن والأحاديث ما وصلت اليها إلا بواسطة مع كونهم أعلم ممن بعدهم بصحتها  
وحسنها وضعيفها غير فيها وتأويلها والناسخ والمنسوخ منها مع تمام ضبطهم ونحرهم  
لها وكال إدراكهم وقوة ديانتهم واعتنائهم وتمرغهم ونور بصائرهم ، فتتفهموا في القرآن  
والأحاديث على مقتضى قواعد الشريعة واستخرجوا قواعد الكتاب والسنة وبنوا  
على مقتضى العقول والمنقول ودونوا الدواوين ويسروا على الناس أمر الدين  
وأزالوا المشكلات باستخراج الفروع من الأصول ورد الفروع اليها ، فانظم الحال  
واستقر من الدين لأئمة محمد صلى الله عليه وسلم بسببهم الخير العميم ، ومن ذلك  
تعلم أن البيان الموصوف به القرآن كلاً أو بعضاً كما في قوله تعالى « هذا بيان للناس »  
وقوله « يبين الله لكم أن تضلوا » وقوله « ولقد أنزلنا اليكم آيات مبينات » الى

غير ذلك من النصوص الناعته بالبيان والتفصيل انما هو بالاضافة إلى ائمة الدين وأعيان أهل العلم بالكتاب لا إلى كل من يستمعه ممن دب ودرج ضرورة أن فيه المتشابه والمشكل والمجمل والغريب وغير ذلك مما يخفى على العامة، وأنه ليس بياناً لغير ابناء اللغة العربية

### ﴿ اختلاف مشارب المفسرين ﴾

ثم أحوال أهل العربية مختلفة في معرفته، فالبلغاء تعرف من فصاحته وبلاغته، والفقهاء من أحكامه، والمتكلمون من براهينه العقلية، وأهل الآثار من قصصه ما يحمله غير المختص بفنه. وقد علم أن الانسان بقدر ما يكتب ما يكتسب من قوته في العلم تزداد معرفته بغوامض معانيه وعلى ذلك أخبار النبي صلى الله عليه وسلم ولذلك قال عليه الصلاة والسلام ( نضر الله امرأ سمع مقالتي فوعاها كما سمعها حتى يؤديها الى من لم يسمعها فرب مبلغ أوعى من سامع ) ومن هنا اختلفت أصناف التفسير ومشارب المفسرين فجماعة قصدوا تفسير القرآن بروايات وآثار مناسبة لآياته مرفوعة كانت أو موقوفة أو من أقوال التابعين وأخبار الاسرائيليين وهو التفسير بالرؤية ولا يد في هذا النوع من التثبت حتى يركن اليه ويعول عليه، والمرجع في ذلك إلى كتب السنة والتاريخ والسير ونحو ذلك والى موافقته لقضية العقل ودقيق المعنى وما ورد منه على خلاف ذلك لا يعول عليه. وجماعة قصدوا تأويل آيات الصفات والأسماء فلم يكن موافقاً لمذهب التنزيه والتقديس صرفوه عن ظاهره وردوا على المخالف تشبته بظواهر هذه الآيات وهذا مملوك طائفة من المتكلمين. وقوم قصدوا آيات التثريب واستنبطوا منها أحكاماً فقهية وبنوا ترجيح بعض المجتهدات على بعض وردوا أدلة المخالفين وهذه طريقة الفقهاء وأهل الخلاف من الأصوليين. وجمع أوضحوا نحو القرآن ولغته وأوردوا شواهد كلام العرب في كل باب موفورة تامة وهذا منصب. النجاة للغويين وقوم قصدوا بيان نكات المعاني والبيان ووجوه التحسين بقدر ما اتصل اليه قواهم

البشرية وملكاتهم العلمية المتعلقة بفنون القرآن وهذه طريقة الأدباء . ومنهم من يقصد روايات القرآن وقراءاته المأثورة عن الثقات الضابطين وهذه طريقة القراء الحاذقين . وقوم قصدوا بيان ما يشير اليه القرآن من المعاني والأسرار المتعلقة بعلم الحقيقة والسلوك بأدنى مناسبة تلوح اليهم من بوارق الفيض الآلهي وهذا مسلك الصوفية العارفين إلى غير ذلك من المشارب المختلفة . ومنهم من أطال ، ومنهم من توسط ، ومنهم من قلل ، ومنهم من فسر آية أو سورة أو جزء أو أكثر ، ومنهم من فسر بالعربية مرة وبالفارسية مرة أخرى ومن ثم كان في التفسير سعة لا يمكن تقديرها وميدان القرآن واسع لا تنتهي حدوده ولا تستقصى فنونه والله يقول في أهل العلم من انس وملك وجن « وما أوتيتم من العلم الا قليلا » وفي الأثر ( لا يزال الناس بخير ما تفاوتوا - وفي رواية - ما تابوا فاذا استوتوا اهلكوا الى - لانهم لا يستوون الا في الشر - ) . وفي اتقان الجلال وان كتبنا القرآن لهُو مفجر العلوم ومنبها ، ودائرة شمسها ومطلعها أودع فيه سبحانه وتعالى علم كل شيء ، وأبان فيه كل هدى وغى ، فترى كل ذى فن منه يستمد ، وعليه يعتمد ، فالتقيه يستنبط منه الأحكام ، ويستخرج حكم الحلال والحرام ، والنحوى يبني منه قواعد اعرابه ، ويرجع اليه في معرفة خطأ القول من صوابه ، والبياني مهتدى به الى حسن النظام ، ويعتبر مسالك البلاغة في صوغ الكلام ، وفيه من القصص والأخبار ما يذكروى الأبصار ، ومن المواعظ والأمثال ما يزدجر به أو لولفكر والاعتبار ، الي غير ذلك من علوم لا يقدر قدرها ، الامن علم حصرها ، هذا مع فصاحة لفظ وبلاغة أسلوب ، تبهر العقول ونسلب القلوب ، واعجاز نظم لا يقدر عليه الاعلام الغيوب . وقد ورد في فضله وفضل تلاوته أحاديث كثيرة : منها ما أخرجه أبو سعيد مرفوعا يقول الله سبحانه وتعالى ( من شغل القرآن وذكرى عن مسألتي أعطيته أفضل ما أعطى السائلين وفضل كلام الله على سائر الكلام كفضل الله على سائر خلقه ) وأخرج مسلم من حديث أبي أمامة ( اقرأوا القرآن فإنه يأتي يوم القيامة شفيعا لصحابه ) وتسمن قراءته بالتدبير والتفهم كما قال

تعالى « كتاب ازلناه اليك مبارك ليدبروا آياته وليتذكر أولو الألباب » « أفلا يتدبرون القرآن » وقد كان للسلف في قدر قراءته عادات مختلفة ، فمن مكبر ومن مقل ، وكره جماعة الختم في أقل من ثلاث . وعن عبد الله بن عمر مرفوعاً ( لا يفقه من قرأ القرآن في أقل من ثلاث ) وصرح الامام النووي في الروضة وغيرها بأن نسيان القرآن أو بعضه بعد حفظه كبيرة لحديث ابن داوود وغيره ( عرضت على ذنوب أمتي فلم أر ذنباً أعظم من سورة من القرآن أو آية أو تبارجل ثم نسيها ) وفي الصحيحين ( تعاهدوا القرآن فوالذي نفس محمد بيده لمهر أشد تغلثنا من الابل في عقلها )

### اختيار ناحية من نواحي القرآن للتفهم والتدبير

ثم انه ينبغي لمن يريد أن يتفهم القرآن ويتدبر آياته معلماً أو متعلماً أو تالياً ان يختار ناحية أو ناحيتين من نواحيه يمر بها عليه سورة -سورة وآية آية الى نهايته فاذا فرغ من تفهمها بقدر الامكان عاد الى اوله بناحية أخرى وهكذا يتردد فيما بين اوله وآخره طول حياته حتي يلقي الله تعالى على هداية قرآنه واتباع رضوانه كما قال تعالى « قد جاءكم من الله نور وكتاب مبين يهدي به الله من اتبع رضوانه سبل السلام ويخرجهم من الظلمات الى النور » أما الاشتغال به من جميع نواحيه فذلك يعوق عن السير فيه ، وكان شأن السلف في تلقي رواياته عن الشيوخ والتعبد بتلاوته يفردون كل رواية بختمه تامة على حدتها فاذا فرغوا منها ابتدؤا رواية اخرى وهكذا وما كانوا يعرفون طريقة الجمع بين الروايات في ختمه واحدة لافي التلاوة ولا في التلقي عن الشيوخ . والأجدر بحالة العامة اليوم واهل العلم والدين ان يتفهموه من ناحية كونه مأخذاً للأحكام الشرعية والأخلاق الدينية وظاهر أن هذا يستلزم معرفة الناسخ والمنسوخ والخاص والمطلق والمقيد والمجمل والمبين ونحو ذلك من كل ماله علاقة بهذه الناحية

### اختيار كتاب من تفاسيره العديدة

وقد وقع الاختيار بتوفيق الله تعالى على مطالعة تفسير البيضاوي المسمى بانوار التأويل

وأسرار التنزيل لتنويه الاجلة وأهل هذه الصناعة بشأنه ففي نواهد الأبيكار وشوارد الأفكار للجلال السيوطي ، أن القاضي ناصر الدين البيضاوي لخص هذا الكتاب فأجاد ، وأتى بكل مستجد . وماز فيه أماكن الاعتزال ، وطرح موضع الدسائس وأزال . وحرر مهمات ، واستدرك أتمات فظهر كأنه سيكة نضار ، واشتهر اشتها الشمس في رابعة النهار ، وعكف عليه العاكفون ، ولهج بذكر محاسنه الواصفون ، وذاق طعم دقائقه العارفون . فأكب عليه العلماء والفضلاء ندر يسا ومطالعة ، وبادروا إلى تلقيه بالقبول رغبة فيه ومسارة ، ومرؤا على ذلك طبقة بعد طبقة إلى زمن شيوخه . ثم بعد وفاتهم وفق لاقرائه فقرأ منه في مدة عشر سنوات متوالية من أوله إلى اناء سورة هود وعلق عليه هذه الحاشية المسماة بنواهد الأبيكار وشوارد الأفكار ، فجاءت كما شاء الله في محاسنها ، وكما روعى في وجه اختيار عنوانها . ثم نقل ترجمة المفسر عن الامام الأسنوي وتاج الدين السبكي والصلاح الصفدى . وملخصها أنه الامام القاضي ناصر الدين أبو الخير عبد الله بن عمر بن محمد بن على الشيرازى البيضاى الشافى كان إماما لما بعلم كثره نظارا صالحا متعبدا زهدا صنف التصانيف المشهورة في أنواع العلوم . منها مختصر الكشاف ومختصر الوسيط في الفقه المسمى بالغاية والمنهاج ، وشرحه في أصول الفقه ، وكتاب الطوالع والمصباح في أصول الدين ، وشرح المصاييح في الحديث ، وشرح مختصر ابن الحاجب في الأصول ، وشرح الكافية في النحو ، وشرح المنتخب في الأصول للامام نحر الدين ، وشرح المطالع في المنطق . توفي رحمه الله تعالى سنة ٦٩١ و قيل سنة ٦٨٥ بتبريز ودفن بها وكذلك نوه بشأنه كثير ممن كتب على هذا الكتاب نفعنا الله بهم ووفقنا لمطالعة كتبهم ، وأذقنا لذة فهمها وطعم لبابها

## خاتمة

وإذا علمت هذا وعرفت معنى التفسير واختلاف مشاربه وان فيه سعة نبيح لمفسر القرآن ان يفسره بغير لغته كما يفسره بلغته فلا بد أن ننبه هنا على الفرق بين ترجمة القرآن بغير العربية

وبين تفسيره بالترجمة ليكون الناظر في علم التفسير على بينة فيما اتفق عليه العلماء من جواز تفسير القرآن بغير لغته وعدم جواز ترجمته بلغة أخرى ، وان كنا بيننا ذلك وفوقه بيا ناشافياً في رسالتنا الأولى المطبوعة سنة ١٣٤٣ هـ في حكم ترجمة القرآن وقرآءته وكتابته بغير اللغة العربية ، وفي الرسالة الثانية التي اشتملت على ما في الرسالة الأولى وزيادة وتم طبعها يوم الأحد ٢٠ ربيع الأول سنة ١٣٥١ هـ بمطبعة السيد مصطفى الحلبي وأولاده مع منهج اليقين في بيان ان الوقف الاهلي من الدين . اعلم ان تفسير القرآن باللغات الأخرى ليس معناه أن يترجم نظمه بلغة أخرى تحاكيه حذوً وبحذوً بحيث تحل مفردات الترجمة محل مفرداته وأسلوبها محل أسلوبه حتى تتحمل الترجمة ماتمحملة نظم الاصل من المعاني المقيدة بكيفياتها البلاغية ، لان هذا مع كونه لاتسعه أى لغة ولا يستطيعه أى لسان بل ولا لغة العرب نفسها التي نزل القرآن على وفقها لوفرض وقوعه - ومحال أن يقع - لا يكون تفسيراً للقرآن وانما يكون هيكلًا بشرياً لنظم القرآن يحتاج أبناء لغته الى تفسيره كما يحتاج أبناء لغة القرآن الى تفسيره اذ لا شرح فيه ولا بيان ، وانما فيه ابدال لفظ بلفظ آخر يقوم مقامه ونقل معنى الأصل كما ( هو ) من لغة الى لغة أخرى ويسمى هذا ترجمة حرفية بالمثل وليس الكلام فيها ، وليس معناه أيضاً أن يترجم نظم القرآن حذوً وبحذوً بقدر طاقة المترجم وماتسعه لغته ، لان هذا وان أمكن فليس فيه تفسير لاللفظ القرآن ولا لمعناه ، وانما فيه ابدال لفظ بلفظ آخر يقوم مقامه في تأدية بعض معناه وليس في ذلك شئ من التفسير لا شرح مدلول ولا بيان مجمل ولا تقييد مطلق ولا تخصيص عام ولا تأويل متشابه أو مشكل ولا بيان منسوخ أو ناسخ ولا استنباط أحكام ولا توجيه معان ولا كيفية النطق بكلام ولا غير ذلك من الامور التي اشتمل عليها التفسير المتعارف ، وانما فيه كما علمت ابدال لغة عربية فصحي بلغة عجمية تخالفها في عموم الدلالة وبلاغة الأسلوب وهذا النوع من الترجمة يسمى ترجمة حرفية بدون المثل وهو محل بحث العلماء . والحق أنه وان جاز في كلام البشر لأيجوز في كلام الله المقدس لان فيه من فاعليه إهدارا

لنظم القرآن وإخلاقاً بمعناه واستصغاراً لشأنه وانها كما حرّمته كما بيناه في الرسالتين المنوه عنهما مع أنه لا ضرورة تدعو إليه ، بل هناك ما يقضى بلزوم تعلم اللغة العربية لتفهم القرآن وتدبره والتعبّد بتلاوته وقراءة القدر المطلوب منه في الصلاة ، ولذلك جاءت نصوص العلماء بتحريم ترجمته وقراءته بل وكتابتها بغير اللغة العربية واشتد نكيرهم على من تعرض لذلك أشد الانكار صيانة له وتعظيماً لشأنه وحفظاً لما أمر الله بحفظه ودرء المفسدة مقدم على جلب المصلحة ، ومن الأسف أن أكثر الناس سعاية في هدم هذا العباد المتين هم المتعلمون لغير العمل والمتفهمون لغير الدين ، وأسرعهم محاولة لقلعه المبشرون والمحدون والمترجمون ، ولولا أن الله تعالى تولى حفظه كما قال تعالى « إنا نحن نزلنا الذكر وإنا له لحافظون » وأمر المسامحين بحفظه وقبض له طائفة من الأمة تتحمّله وتضبطه بالرواية والتلقي عن الشيوخ خلفاً عن سلف وبالكتابة في المصاحف وتدوين العلوم الكفيلة بحفظه وكيفية رسمه والنطق بالقائمه أنزل بساحته منازل بسائر السكتب السماوية من التحريف والتبديل المؤدي الى أقول شمس « يردون أن يطفئوا نور الله بأفواههم ويأبى الله إلا أن يتم نوره »

### ❦ كلام القفال وابن قتيبة في الترجمة ❦

ونقل عن القفال أن قراءة القرآن بالفارسية مع كونها أفضل اللغات لا تتصور ، قيل له فإذا لا يقدر أحد أن يفسر القرآن قال ليس كذلك لأن هناك أى في التفسير يجوز أن يأتي ببعض مراد الله تعالى ويعجز عن البعض أما إذا أراد أن يقرأ بالفارسية فلا يمكن أن يأتي بجميع مراد الله تعالى لأن الترجمة إبدال لفظ بلفظ آخر يقوم مقامه وذلك غير ممكن بخلاف التفسير فلا يقصد منه ذلك انتهى ، والقفال هو عبد بن اسماعيل القفال الكبير الشاشي من كبار أئمة الشافعية كان اماماً في الفقه والحديث والكلام والأصول والفروع والزهد والورع واللغة والشعر أخذ علم الكلام عن الامام الأشعري كما أخذ الأشعري عنه علم الفقه توفي رحمه الله سنة ٣٦٥ هـ وقوله بخلاف التفسير فلا يقصد منه ذلك أى لا يقصد منه الا تبيان بجميع مراد الله تعالى ولا إبدال لفظ بلفظ آخر يقوم

مقامه بخلاف الترجمة فان حقيقتها الابدال المذكور ، ومن لوازمه الايتان بجميع مراد الله تعالى وكلاهما غير ممكن في القرآن ، لانه كلام عربي ذو نظم خاص بلغ من الكمال في ترتيب حروفه وتأليف كلماته وبراعة أسلوه وبلاغة تركيبه وعموم دلالة مبلغا لا يحيط به ولا يقدر على الايتان بمثله أحد من ذوى اللسن والعلم من إنس ومملك ووجن ، وقد نوه الله ، بشأنه وزاد في أحكام نظمه ، نخصه بالتعبد بتلاوته والأخذ بحجة دلالة بخلاف لفظ الترجمة فليس له هذا الاختصاص وما وقع من تراجم المستشرقين وغيرهم فليس ترجمة للقرآن ولا بالغا منه شيئا ولا آتيا منه ومن أحكامه وحكمه إلا على قليل قد تسرب إليه كثير من الخطأ ، وإنما ذلك في نظر أئمة الدين عبث به وتغيير لنظمه وتبديل لكلماته وإخلال بمعناه وانتهاك لحرمته ، ولذلك أنكروه العلماء أشد الانكار . ولا نباعد إذا قلنا فيه كما قال صاحب معراج الدراية : من تعمد قراءة القرآن بالفارسية فهو مجنون أو زنديق والمجنون بدوي والزنديق يقتل أى لردته بانتهاك حرمة كلام الله المقدس أو لأن مصلحة الدين تقضي بقتله سدا لذريرة الفساد . وحكي عن ابن قتيبة أنه نفي إمكان الترجمة أي من جهة أنها الابدال المذكور الذى من لوازمه الايتان بجميع مراد الله تعالى كما أشار إليه القفال يعنى وما دون ذلك لا يسمى عنده ترجمة وإن كان ممنوعا شرعا ، وهذا فى الحقيقة لا يخالف ما تقر من أن الترجمة نوعان : ترجمة بالمثل ، وترجمة بدون المثل وأن غير الممكن إنما هو الترجمة بالمثل وأما بدون المثل فممكنة وواقعة من المجترئين عليها وأنهم يعتبرونها فى نظرهم هيكل قرآنيان من كلام البشر يحل محل نظم القرآن الكريم بحيث يكون متواصل الحروف والكلمات مرتب السور والآيات كالقرآن سواء ، بل يسمونه قرآنا وبعاملونه معاملة القرآن فيعتادون قراءته ويستغنون بنظمه عن نظم كلام الله المقدس ولا شك أن ذلك لا يجوز شرعا وحاشا كلام الله ومظهر صفته القدسية أن يمثل هذا التمثيل الممقوت ، وغايته أن القفال وابن قتيبة لا يسميان ذلك ترجمة والجمهور يسمونها ترجمة وعلى كل حال فكلاهما غير جائز شرعا ، ولا فرق فى ذلك بين ما تكون حكاية عن المعاني الأصلية وما تكون حكاية عن المعاني المنقيدة بكيفياتها البلاغية

﴿ كلام الشاطبي في الترجمة ورده ﴾

وإذ علمت ذلك تعلم أن ما ذكره الامام الشاطبي من جواز ترجمة القرآن باعتبار دلالة الأصلية لا يوافق رأى الجمهور ولا رأى القفال وإن قتيبة بل لا يخلوا عن شطط في استنتاجه حكم الترجمة حيث سوى بين امكانها عقلا وبين جوازها شرعا وأوضح ذلك في موافقائه بأن للغة العربية التي نزل القرآن على وفقها جهتين . إحداهما كونها ألفاظا وعبارات مطلقة دالة على معان مطلقة . والثانية كونها ألفاظا وعبارات دالة على معان خادمة ، والجهة الأولى تشترك فيها جميع الألسنة وإليها تنهى مقاصد المتكلمين ولا تختص بأمة دون أخرى بخلاف الجهة الثانية فانها مختصة بلغة العرب ومن جهتها لا يمكن ترجمة القرآن الكريم ، ثم قال : وقد بنى ابن قتيبة إمكان الترجمة في القرآن يعني على هذا الوجه الثاني فاما على الوجه الأول فهو ممكن ، ومن جهته صح تفسير القرآن وبيان معناه للعامة ومن ليس لهم فهم يقوى على تحصيل معانيه وكان ذلك جائزا باتفاق أهل الاسلام فصار هذا الاتفاق حجة في صحة الترجمة على المعنى الأصلي انتهى . وأنت خبير بأن القرآن كما يمكن ترجمته من جهة معانيه الأصلية يمكن ترجمته من جهة معانيه التابعة بقدر طاقة المترجم وما يفهمه من نظم القرآن وتسعه لغته كما تقدم في نوع الترجمة الحرفية بدون المثل وقد بينا أن ذلك لا تفسير فيه للقرآن وأنه ممنوع ومنكر في كلام الله أشد المنع وإنما فيه نقل الكلام من لغة إلى لغة وحكاية المعنى الأصلي بلغة أخرى بقدر الامكان ، وإذا لم يكن في هذا النوع من الترجمة تفسير لمعنى الأصل وهى حاكية للمعنى الأصلي والتبعية في الجملة فلا يكون في ترجمة الامام الشاطبي الحاكية للمعنى الأصلي تفسير من باب أولي فكيف يصح قياسها على التفسير حتى تكون جائزة شرعا وكيف تكون جائزة والمفاسد المترتبة على الترجمة الحرفية بدون المثل مترتبة عليها لاحتلالها محل أصلها ، وقد يفهم من نحوى كلامه أنها ترجمة معنوية لا حرفية حتى تلزمها المفاسد المذكورة وليس كذلك بل هي معنوية حرفية ، أما كونها معنوية فلانها حاكية للمعنى الأصلية

وكل ترجمة تحكى المعنى الأصلي كله أو بعضه كذلك ، وأما كونها حرفية فلانها بدل عن اللفظ الدال على تلك المعاني كسائر التراجم الحرفية فهى لاشك نوع من الترجمة الحرفية بدون المثل وحكاية المعنى قدر مشترك بين سائر التراجم الحرفية والفرق انما هو بحكاية كل المعنى التى لا يمكن فى القرآن وحكاية الجزء الممكنة فيه التى حكم فيها أئمة الدين بأنها لا تجوز صيانة له وتعظيما لشأنه وحفظا لمسا أمر الله بحفظه ، وحينئذ نكون ترجمة المعنى الأصلي التى أشار إليها الشاطبي نوعا من الترجمة الحرفية بدون المثل حكما كحكم النوع الآخر منها ونصوص العلماء وتوجيهاتهم لاسمع جارية فيها وقياسها على التفسير قياس مع الفارق . ومجرد إفهام الترجمة معنى القرآن بهذا القدر وعلى هذه الكيفية لأبناء لغتهم لا يعد تفسير للقرآن ، لأن التفسير فى هذا الباب معناه بيان معنى الأصل المفسر وشرحه بحل الغاظة فيما يحتاج تفهمه للحل وبيان مراده كذلك وتفصيل معناه فيما يحتاج للتفصيل وتوجيه مسأله فيما يحتاج للتوجيه وتقرير دلائله فيما يحتاج للتقرير ونحو ذلك من كل ماله تعلق بتفهم القرآن وتدبره وهذا شىء وراء حكاية معناه أو جزء معناه بلغة أخرى المسماة بالترجمة الحرفية كما يعلم مما فصلناه فى بيان معنى التفسير وشروطه وآدابه واختلاف مشارب المفسرين ، وحينئذ لا يكون نقل هذه المعانى المستفادة من الترجمة الحرفية مطلقا تفسير للأصل بالمعنى المصحح لقياسه على التفسير بل هو جدير بأن يقاس على رواية القرآن بالمعنى المتفق على منعها للفساد التى أوهاأنا إليها وحينئذ يقال على قياس استنتاج الشاطبي : وقد كان ذلك أي الرواية بالمعنى ممنوعا باتفاق أهل الاسلام ، فصار هذا الاتفاق حجة فى منع الترجمة على المعنى مطلقا أصليا أو تبعيا كما تقدم ، والى ذلك يشير العلامة ابن القيم فى اعلامه وشارح أصول البزدوى ، فى كشف أسرارها على ان الرواية بالمعنى تشمل بمفهومها العام الترجمة بلغة الأصل وبلغة أخرى ، وقد اتفق العلماء على منعها فى القرآن واختلفوا فى السنة على تفصيل فى ذلك ، واليك ما فى كشف الاسرار شرح أصول الامام البزدوى فى باب شرط نقل المتون :

نقل الحديث ان كان بالفظ محاك للفظ المسموع منه صلى الله عليه وسلم فذلك نقل للحديث ورواية له بالفظه ، وإن كان غير محاك للفظ المسموع ولا مطابق له بل مطابق لمعناه فذلك نقل للحديث ورواية له بالمعنى اه . ولا شك أن هذا المفهوم يشمل النقل بلغة الأصل والنقل بغير لغته وإن اشتهرت الرواية بالمعنى في الترجمة بلغة الأصل ؛ ثم ذكر الخلاف في نقل الحديث وروايته بالمعنى وأن مذهب الجمهور من الصحابة وغيرهم جوازه بشرط أن يكون الناقل عارفاً بدلالة الألفاظ واختلاف مواقعها وأن يكون ذلك في نوع خاص من السنة وهو ما يكون محكماً لا يشتبه معناه ولا يحتمل غير ماوضع له للإلمام فيه من الغلط أو ظاهراً يحتمل غير ماظهر من معناه من عام يحتمل الخصوص أو حقيقة تحتمل المجاز بشرط أن يكون الناقل مع ذلك أيضاً عالماً بفقهاء الشريعة حتى يؤمن عليه أن ينقله بعبارة لا تكون مثل الأصل في الدلالة ، وماعدا هذين النوعين من مشكل ومشترك أو مجمل ومتشابه أو من جوامع الكلم التي اختلفت بها رسول الله صلى الله عليه وسلم فلا يحل فيه الرواية بالمعنى وعلل ذلك بما نقلناه عنه في رسائل الترجمة ثم قال : وتمسكوا في جواز النوعين المذكورين باتفاق الصحابة على قولهم أمرنا رسول الله صلى الله عليه وسلم بكذا ونهانا عن كذا وبأننا نعلم قطعاً أن اللفظ غير مقصود في باب الحديث بل المقصود هو المعنى وهو حاصل فلا يلتفت إلى اختلاف اللفظ بخلاف القرآن والأذان والتشهد وسائر ما تعبد فيه باللفظ لأن اللفظ فيها مقصود كالمعنى فلا يجوز الاخلال به كما لا يجوز بالمعنى وقال بعض أهل الحديث : لا يجوز نقله بالمعنى بحال وهو مذهب عبد الله بن عمر من الصحابة ومحمد بن سيرين وجماعة من التابعين وهو اختيار أبي بكر الرازي من أصحابنا . وتمسكوا بأن النقل بالمعنى ربما يؤدي إلى اختلال معنى الحديث فإن الناس متفاوتون في إدراك معنى اللفظ الواحد كما أشار إليه النبي صلى الله عليه وسلم بقوله : « فرب حامل فقه إلى غير فقيه ورب حامل فقه إلى من هو أفقره منه » ولهذا يحمل كل واحد منهم اللفظ الواحد على معنى لا يحمله عليه غيره مع

أنه عليه السلام قد أوتي جوامع الكلم وكان أفصح العرب لسانا وأحسنهم بيانا  
فلو جوزنا النقل بالمعنى ربما حصل التفاوت العظيم مع أن الراوي يظن أن التفاوت ،  
ولأنه لو جاز تبديل لفظه عليه السلام بلفظ آخر لجاز تبديل لفظ الراوي أيضا  
بالطريق الأولى لأن التغيير في لفظ غير الشارع أيسر منه في لفظ الشارع ولجاز  
ذلك في الطبقة الثالثة والرابعة وذلك يفضى إلى سقوط الكلام الأول لأن الانسان  
وان اجتهد في تطبيق الترجمة لا يمكنه الاحتراز عن تفاوت وإن قل فإن تفاوتت  
هذه التفاوتات كان التفاوت الأخير تفاوتا فاحشا بحيث لا يبقى بين الكلام الأول  
وبين الآخر مناسبة اه \* والحاصل أن الرواية بالمعنى في السنة ممنوعة باتفاق الا  
في نوعين المحكم والظاهر وإذ امتنع الرواية بالمعنى في السنة لهذا وهو يدور حول  
المفاسد التي أو ما نالها في الترجمة فمنعه في القرآن أولى وأجدر لمثل هذا وغيره ، وظاهر  
أن الكلام إنما هو في النقل والرواية بالمعنى التي ليست شرحا وتفسيرا وإنما هي  
إبدال اللفظ النبوي لفظ آخر يحل محله ويؤدي معناه كما يؤخذ من عبارة الكشف  
أولا وآخرا ، ولذلك اتفقوا على جواز شرح الشريعة وتفسيرها بالعجمية والعربية  
واختلفوا في رواية السنة بالمعنى ومن قبلها الترجمة الحرفية وكلاهما ممنوع في القرآن  
بما أن بخلاف الترجمة التفسيرية سواء كانت بحكاية شرح أصل المعنى أو بحكاية شرح  
المعنى المقيد بالكيفيات البلاغية فإنها مع ذلك جائزة كالتفسير سواء إذا لا يقصد منها  
حينئذ أن تكون قائمة مقام أصلها حتى تلزمها المفاسد المتقدمة خصوصا إذا اتسع  
الشرح والبيان وغير أسلوبها أسلوب القرآن . وبالجملة فالتفسير كالتجربة التفسيرية  
ليس فيهما تعرض للإبدال المذكور ولا إقامة لنظمهما مقام نظم القرآن بل نظم القرآن باق  
معهما محفوظ بحفظهما دال على معانيه من جميع نواحيه وقصارى التفسير وترجمته  
بيان ناحية أو أكثر من نواحيه التي لا يحيط بها الامن أنزله بلسان عربي مبين . وقد  
يفارق التفسير بلغته الترجمة التفسيرية من وجه آخر وهو أن قارىء التفسير ومتفهمه  
يجب أن يلاحظ معه نظم الأصل ودلالته ، فإذا كان مطابقا أقره وإذا كان خطأ نبه

وإذا كان خطأ نبه عليه وأصلحه وإذا فرض أنه لم ينتبه له هذا القاري .  
تنبه له قارىء آخر بخلاف قارىء الترجمة التفسيرية فإنه لا يسنى له ذلك لجهله  
بنظم القرآن ودلالته بل كل ما يفهمه ويعتقده أن هذه الترجمة التي يقرؤها ويتفهم  
معناها تفسير للقرآن ، وأما تحقيقه بالرجوع الى الاصل والتطبيق عليه كلمة كلمة  
وجملة جملة فليس في مقدوره مادام لم يعرف لغة القرآن وعلى كل حال فالخطأ واقع  
في نفس التفسير العربي وفي ترجمته لافي نظم القرآن ودلالته ، بخلاف الترجمة الحرفية  
سواء كانت بحكاية معنى الأصل مطلقا أو مقيدا فإن الخطأ فيها يعتبر خطأ في معناه  
لانها حاكية له حالة محل لفظه قائمة مقامه في تأدية معناه بقدر الامكان فلذا كان  
الخطأ فيها غير محتمل ولزمها من المفاسد ما ذكرناه آنفا من اهدار نظم القرآن  
واستصغار شأنه وانتهاك حرمة بخلاف الخطأ في التفسير وترجمته فإنه محتمل  
ولعدم احلاله محل أصله لا يلزمه شيء من هذه المفاسد على أن الترجمة التفسيرية  
ليست في الحقيقة ترجمة للقرآن وإنما هي ترجمة لشرحه وتفسيره ، ولذا يجب أن تكون  
عبارة الترجمة فيها محاذية لعبارة التفسير بحيث لا تختلف عنها الا بأن هذه بلغة وتلك  
بلغة أخرى فهي ترجمة حرفية للتفسير وترجمة تفسيرية للقرآن وبذلك يتضح أن  
اعتبار هذه الترجمة التفسيرية ترجمة للقرآن تساهل في التعبير وتجوز في الاستعمال  
وقع عليه اصطلاح طائفة من الناس وما كان ينبغي لأن هذا اللفظ أى ( ترجمة  
القرآن ) يوهم أن ما في الترجمة مماثل المترجم وذلك نقص في حقه تعالى لا ينبغي  
النطق به الا في مقام التعليم للضرورة وتقدم انه لا يقال في القرآن الكلام : حادث  
أو مخلوق تحاشيا من الذهاب الى المعنى القديم .

ثم الترجمة التفسيرية التي رخص للمفسر أن يفسر بها القرآن الكريم يجب أن  
تكون على شريطة التفسير لا يعول عليها الا اذا كانت مستمدة من الاحاديث  
النبوية وعلوم اللغة العربية والأصول المقررة في كتب الشريعة الاسلامية بأن  
يعتمد المترجم في استحضار معنى الاصل على تفسير عربي مستمد من ذلك أما  
( ٤ - مدخل )

إذا استقل برأيه في استحضار معني القرآن أو اعتمد على تفسير ليس مستمدا من تلك الاصول فلا تجوز ترجمته ولا يعتد بها كما لا يعتد بالتفسير العربي اذا لم يكن مستمدا من تلك المناهل معتمدا على هاتيك الأصول خصوصا فيما يتعلق بالاحكام الشرعية .

### ﴿ الفرق بين الترجمة الحرفية والتعريف اللفظي ﴾

فان قلت ان الترجمة الحرفية الحاكية لمعنى الأصل مطلقاً أو مقيدا كالتعريف اللفظي الذي يقال على الشيء لاستحضار صورته ومن شأنه أن يكون برديف أشهر من المعرف كالاسد والانسان والقرآن تعريفا للغضنفر والبشر والتبيان وقد عدوا ذلك تفسيراً للمعرف بالنسبة لمن يجهل وضعه من ابناء لغته فكذلك الترجمة بالنسبة لمن لا يعرف لغة أصلها من أبنائها . قلنا فرق بين الترجمة وبين التعريف اللفظي وان كان لها به نوع شبه فان التعريف اللفظي مرتبط بالمعرف مسوق لبيان دلالاته لا لتفسير معناه فانه حاصل في ذهن من سيق له بصورته الاجمالية قبل التعريف والتعريف لم يفده حصولا ولا شرحا وتفصيلا وانما أفاده استحضار صورته الحاصلة كما هي في خزائنه ، ولذا قيل ان ما له التصديق بان هذا اللفظ كالغضنفر مثلا موضوع لمعنى الأسد المعرف لدلالاته والمقيد لاستحضار صورته والترجمة بالنسبة لأبنائها الذين يجهلون لغة أصلها ليست كذلك اذ لا ارتباط لها عند قارئها بلفظ الأصل ودلالاته ولا هي مقولة عليه لاستحضار صورته وانما هي بدل عنه مستأنف لتحصيل معان جديدة بالنسبة لقارئها ، وغايته أن القارئ لها من ابناء لغتها يعتقد أنها حاكية لمعاني أصلها بدون بيان وتفسير كما تقدم . والحاصل أن بيان خفي الدلالة أو مجهولها بواضح الدلالة أو معروفها انما يعتبر تفسيراً للدلالة اذا كان مقولا عليه متحققا معه في قالب واحد حتى ينتسب اليه انتساب المفسر لمفسره كما في التعاريف اللفظية . وما أشبهها بخلاف التراجع فانها حالة محل أصلها . يدل عنه والبدل على نية الطرح كما يقوله أئمة اللغة وفي القرآن

على مايقوله أئمة الدين اهدار لنظمه ، واستصغار لشأنه ، واتهالك لحرمته واخلاق  
بمعناه وذلك ممنوع ومنكر أشد الانكار وليس فيها شيء من التفسير والبيان ولا  
هناك ضرورة راجحة تدعو اليها كما بيناه في رسالتي الترجمة . وقد علمت ان التفسير لغة  
وعرفا يشمل بيان وضع اللفظ مع بيان مراده كتفسير الظلم بالشرك والضراط بالطريق  
ولذلك عدوا من حاجيات التفسير علم اللغة الذي به يعرف شرح مفردات الالفاظ  
ومدلولاتها بحسب الوضع الحقيقية أو مجازية وبحسب المعنى الظاهر أو غيره كما قيل  
في قوله تعالى « ان ربك لبالمرصاد » أن تفسيره بحسب المعنى الظاهر الرقيب وتأويله  
بحسب غيره التحذير من التهاون بأمر الله والعقلة عن الأهبة والاستعداد للعرض  
عليه وقواطع الادلة تقضى بيان المراد منه على خلاف وضع اللفظ في اللغة ، فهذا  
ونحوه يشمله التفسير لغة وعرفا والتراجم ليست كذلك بل هي كما عرفت ابدال  
لفظ بلفظ آخر يقوم مقامه في تأدية معناه كلا أو بعضها فان كانت حرفية لا تفسير  
فيها فلا تجوز ، وان كانت تفسيرية فحكما كاللغة أصله وقد علمت ان مجرد  
أفهامها لا بناء لغتها مع حلولها محل أصلها وابداله بها لا يسوغ وضعها واستعمالها  
للمفاسد التي أشرنا اليها والله أعلم

وانما أطلنا الكلام في هذا الموضوع لأن مسألة الترجمة فيها نزاع قائم ولا يضاح  
ما أجملناه في رسالتي الترجمة أو غفلنا عنه والله الهادي الي سواء السبيل ، وصلى الله  
على سيدنا محمد الفلاح لما أغلق ، والخاتم لما سبق ، والناصر الحق بالحق ، والهادي  
الي صراطه المستقيم . تم تحريره في جمادى الأولى سنة ١٣٥١ هـ على يد أفقر العباد  
وأحوجهم الي مولاه الرؤوف محمد حسنين مخلوف العدوي المسالكي غفر الله له  
ولوآلديه ولشايخه واخوانه المسلمين ، وصلى الله على سيدنا محمد النبي الأمي وعلي  
آله وصحبه وسلم .

## ﴿ تكهلت ﴾

بعد الفراغ من هذه العجالة وعند طبعها رأيت باللمزة الأخيرة صحيفة باقية بيضاء فرأيت أن أملاًها بالجملة الآتية : روي الطبراني والبيهقي عن حذيفة أن رسول الله ﷺ قال : « اقرءوا القرآن بلحون العرب وأصواتها وإياكم ولحون أهل السكتا بين وأهل الفسق ، فإنه سيجيء بعدي قوم يرجعون بالقرآن ترجيع الغناء والرهبانية والنوح لا يجاوز حناجرهم مفتونة قلوبهم وقلوب من يعجبهم شأنهم » . حديث صحيح كما نبه عليه العزيزي شارح الجامع الصغير

والمراد بقراءة بلحون العرب وأصواتها تحسين القراءة والترنم بالأصوات الحسنة التي لا يخلت معها شيء من الحروف عن مخرجها ، لأن ذلك يضاعف نشاط القارىء للقراءة والسامع للأصغاء ، والمراد بلحون أهل السكتا بين - اليهود والنصارى - تطرب بهم وتمطيطهم للحروف بنغيات لا تتميز معها الكلمات القرآنية ، ومثلهم أهل الفسق من المسلمين الذين يخرجون القرآن عن موضعه بالتمطيط والتطريب بحيث يزيد أو ينقص حرفاً أو غنة أو مداً أو صفة من صفاته ، فإن ذلك حرام اجماعاً ، ومثلهم من يتعجل بتلاوته حتى يخرج عن شرط ادائه كما قال ابن الجزرى :

والأخذ بالتجويد حتم لازم من لم يجود القرآن آثم  
لأنه به إلا له أتزلا وهكذا منه إلينا وصلنا

ومن تأمل في مغزى هذا الحديث الشريف أمراً ونهياً علم أنه لا يجوز التعرض للقرآن وعزيبته بما يؤدي الي تغيير أو تبديل أو زيادة أو نقص في حروفه أو كلماته أو صفة من صفاته ، وأنه يجب التمسك به وتجويد قراءته كما أتزل ، لأنه حبل الله المتين من اتبعه كان على الهدى ، ومن تركه كان على ضلالة . وقد علمت أن القرآن نزل بلغة العرب ، وقد وعد الله تعالى بحفظه وأمرنا بالمحافظة عليه رواية

وكتابة وشرحوا بياننا وقد اتفق المسلمون على ذلك ، وكل واحد من القراء والمفسرين  
والمحدثين والفقهاء والأصوليين وغيرهم قام على نعر من نفوره . ولا شك أن ترجمة  
القرآن مؤدية الى تغييره وتبديله واهدار لفظه واخلال معناه ، وقد علمت أن الدعوة  
الى الاسلام لا تتوقف على ترجمته ولو كانت تتوقف على ذلك لنطق بها القرآن  
وبيئته السنة مع أن الوارد عن الله ورسوله أن القرآن عربي في السماء والارض  
وفي الدنيا والآخرة ، سنة الله في شريعته ، ولن تجد لسنة الله تبديلا

﴿ جدول الخطأ والصواب ﴾

صواب	خطأ	سطر	صحيفة
وضعوا	وضعو	١٨	٢
مايشنف	يشنف	٤	٤
الكتابة	الكتاب	٢٣	٧
ما	مما	٦	٨
و بعضها	و بعضا	١٢	٨
الروحانية	الروحاني	٥	١١
الكلام	والكلام	١٦	١٦
ان الله	وان الله	١٠	٢٢
لقرط	كقرط	٥	٢٣
وهديا	وهدى	٢٠	٢٤
والتفسير القطع على أن المراد من اللفظ هذا المعنى والتأويل	والتأويل	١٣	٢٨
اذ الطريق	فسبيله	٣	٣٣
الذين	الذين	٥	٣٣
وما	ومن	٧	٣٣
توضح	توضيح	١٢	٣٥
القرارات	القررات	١٣	٣٥
بيان	بيينات	١٧	٣٦
تصل	اتصل	٢٣	٣٨
وبداعة	وبراعة	٣	٤٤
يخلو	يخلوا	٢	٤٥
يتسنى له	يجب	٢٣	٤٨

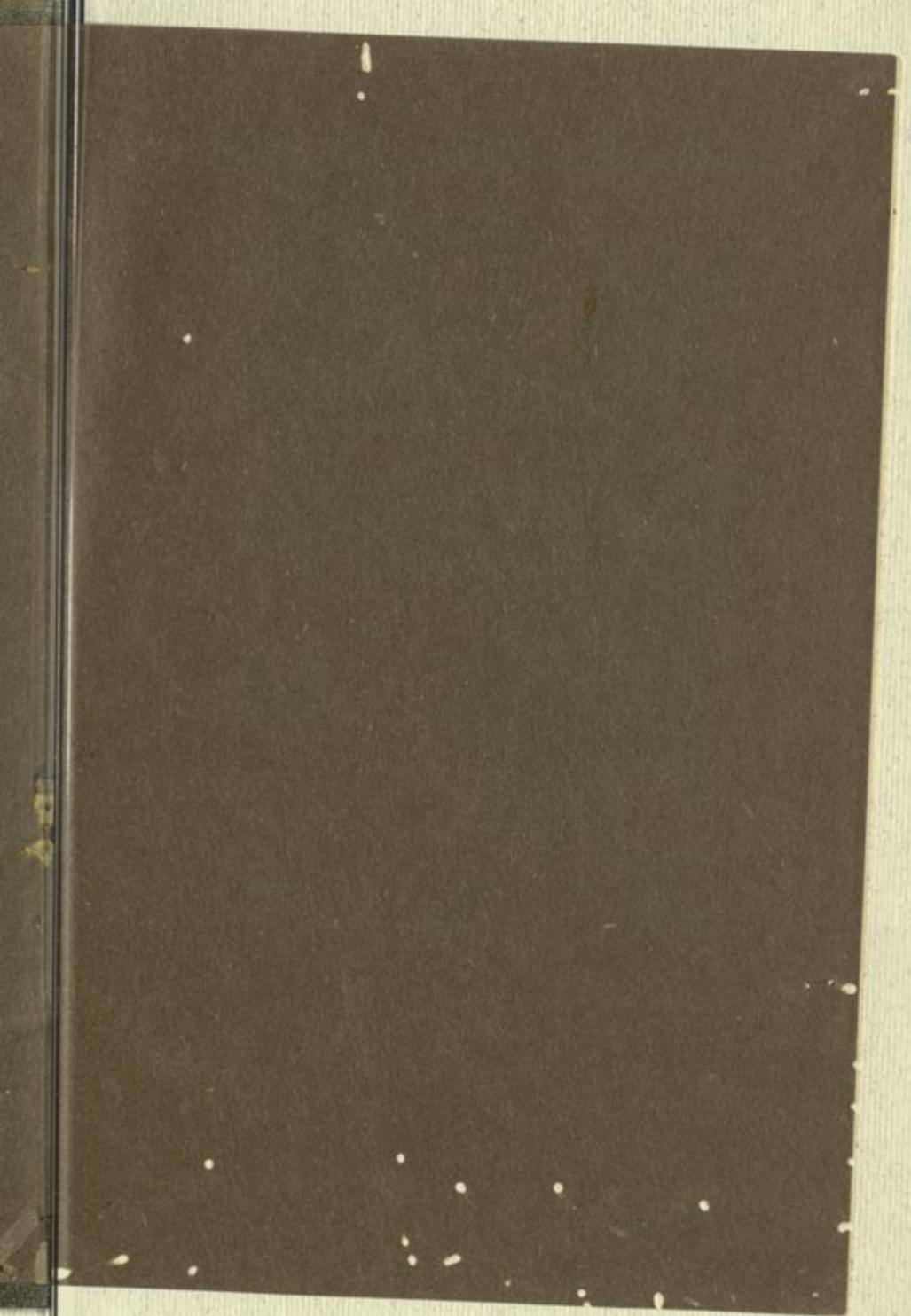
## فهرست المدخل المنير

صحيفة

- ٢ خطبة الكتاب والداعي لتأليفه  
٤ أنواع العلوم التي اشتمل عليها كتاب الاتقان للجلال السيوطي  
٦ مباحث عنوان البيان للمؤلف  
٨ معنى لفظ القرآن  
١١ معنى ازال القرآن ١١ لا يقال القرآن حادث أو مخلوق  
١٤ اطلاق القرآن على الصفة القديمة  
١٥ اطلاق كلام الله تعالى على ما بين دفتي المصحف ١٥ ازال القرآن  
١٦ الفرائشي والنومي  
١٧ الأرضي والسماوي ١٧ ما نزل مشيعا وما نزل مفردا ١٧ العالی والنازل  
١٧ الشاذ والموضوع والمدرج ١٧ الموصول لفظا المفصول معنى  
١٨ معرفة غريب القرآن .  
١٩ معرفة الوجوه والنظائر ١٩ الفرق بين التفسير والتأويل .  
٢٠ معرفة الأدوات التي يحتاج اليها المفسر .  
٢١ مقدم القرآن ومؤخره ٢١ مشكل القرآن وموهم الاختلاف والتناقض فيه  
٢٢ وجوه مخاطبات القرآن  
٢٣ اعجاز القرآن  
٢٥ أقسام القرآن  
٢٦ جدل القرآن ٢٦ مبهمات القرآن  
٢٧ مفردات القرآن  
٢٨ معرفة تفسيره وتأويله

- ٢٩ بيان شرف التفسير والحاجة إليه  
٣٠ الكلام فيما يحتاجه التفسير ومعنى التفسير بالرأى  
٣١ معرفة شروط المفسر وآدابه  
٣٢ القول في تفسير القرآن بالرأى  
٣٣ التفسير بالرأى المحمود وحكمه  
٣٥ القول في تعريف التفسير وموضوعه وغايته  
٣٦ رأس هذا العلم بيانه صلى الله عليه وسلم  
٣٨ اختلاف مشارب المفسرين  
٤٠ اختيار ناحية من نواحي القرآن للتفهم والتدبر . ٤٠ اختيار كتاب من كتب  
التفاسير العديدة  
٤١ خاتمة في الفرق بين ترجمة القرآن وبين تفسيره بالترجمة .  
٤٣ كلام القفال وابن قتيبة في الترجمة .  
٤٥ كلام الشاطبي في الترجمة ورده  
٤٦ كلام صاحب الكشف في الرواية بالمعنى  
٥٠ الفرق بين الترجمة الحرفية والتعريف اللفظي  
٥٢ تكملة

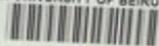




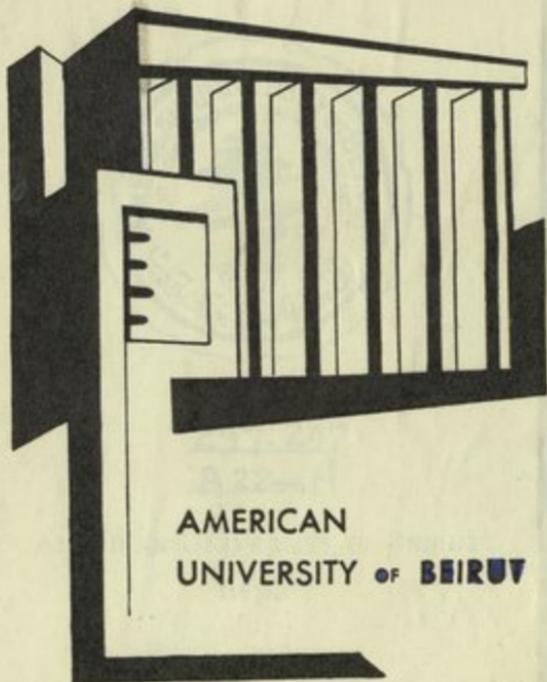
297.207:A22mA:c.1

العدوى، محمد حسنين مخلوف  
المدخل المنير في مقدمة علم التفسير و

AMERICAN UNIVERSITY OF BEIRUT LIBRARIES



01005168



AMERICAN  
UNIVERSITY OF BEIRUT

297.207  
A52mA  
c.1